

E F E M E R I D E S

R E N T E R I A N A S

Rafa BANDRES

Del 25 de mayo al 1 de junio.- Se celebraron los "I Juegos de la Amistad", que reemplazan a las "Olimpiadas Escolares" organizadas por el Consejo Escolar Municipal durante seis años consecutivos. Las disciplinas que concurren fueron cinco: atletismo, pelota a mano, herri kirolak, mountain bike y badminton.

28 de mayo.- Ardió la casa n.º 2 de la calle Viteri, teniendo que ser desalojados sus ocupantes. El abogado Paco Alvarez tuvo que ser evacuado por un balcón. En el primer piso se encontraba el despacho de Comisiones Obreras. La zona fue acordonada por la Guardia Municipal y acudieron los bomberos de Diputación. La casa tenía una antigüedad de cien años. En esta casa, sobre el portal de entrada, existe una placa en porcelana y coloreada donde puede leerse: "VIVA LOS FUEROS - VIVA LA DIPUTACION" y la fecha 30 - Octubre - 1904.

En el hotel Costa Vasca se reunió la Agrupación de Maestros Pintores de Gipuzkoa, siendo uno de los más destacados colaboradores Almacenes Iztieta S.A. de Rentería.

La renteriana Arrate Egaña logró el tercer premio del concurso "Atenea", con su obra "Angelitos negros". Este concurso estaba organizado por una sociedad cultural de mujeres de Salamanca. Recibió una placa de manos del escritor gallego y residente en Salamanca, Gonzalo Torrente Ballester.

El alumno del Instituto Koldo Mitxelena, José Antonio González, fue galardonado por el Ministerio de Educación y Ciencia con una plaza para realizar un curso de inglés en verano en Inglaterra.

Las chicas de Balonmano Ereintza, cadetes, regresaron al txoko muy satisfechas tras obtener el cuarto puesto en la fase final del estatal celebrado en Cantabria.

28, 29 y 30 de mayo.- Los alumnos del Conservatorio Municipal Errenteria Musical ofrecieron un ciclo de conciertos en Niessen, como final de curso, entregándose así mismo diversos diplomas a los alumnos más distinguidos.

29 de mayo.- Volvió a reavivarse el fuego en la casa n.º 2 de Viteri, viniendo los bomberos de Diputación a apagarlo. Posteriormente se comenzó el desescombro.

30 de mayo.- Concentración del "Grupo por la Paz" en repulsa por el atentado cometido el día anterior en el cuartel de la Guardia Civil de Vich (Barcelona), donde murieron nueve personas.

La Carretera Nacional quedó cortada por la noche tras conocerse la muerte en Lliça d'Amunt (Barcelona) de dos miembros de ETA en un enfrentamiento con la Guardia Civil.

31 de mayo.- Concentración en la Alameda de Gamón de "Grupo por la Paz" y manifestación desde la Herriko Enparantza en repulsa por la muerte de dos miembros de ETA el día anterior en Barcelona. Tras disolverse la manifestación, fue cortada la N-1 con material de las obras de Lino, retirando las barricadas la Guardia Civil, que se encontraba custodiando la estación de RENFE. Se produjeron enfrentamientos hasta las 23,30 h.

1 de junio.- En el transcurso de un encuentro de fútbol, fue homenajeado en Larzábal Agustín Makazaga Sagarzazu "Makatxa", con motivo de las Bodas de Plata del Club de Fútbol Niessen.

El equipo de la Ikastola Langaitz resultó campeón del IV Torneo Landare de Fútbol Infantil.

Exito del "Udaberri Jaiak - 91", organizado por la Sociedad Landare, con el patrocinio del Ayuntamiento y la colaboración de la Kutxa.

La renteriana Maribi Arrizubieta fue trasladada de la cárcel de Langraitz a la de Lugo.

Cena de fin de temporada, en el restaurante Versailles, del Balonmano Ereintza. Asistieron los presidentes de las Federaciones Vasca y Guipuzcoana, Adrián López en representación de Alcaldía, representantes de diversas firmas colaboradoras, directivos y jugadores. Ereintza es el único club en todo Euskadi que tiene equipos en todas las categorías. A su presidente, Paco Ruiz, le fue entregada la insignia de plata de la Federación y a la jugadora de cadetes Arantza González el título de mejor jugadora de Gipuzkoa y el de máxima goleadora de la Liga Vasca.

2 de junio.- Falleció, repentinamente a los 50 años, Juan Antonio Yurrita San Baudelio, entrenador de Hibaika Arraun Elkartea. Sus hijos, Juan Ignacio y Aitor, son remeros de Hibaika, y fue Juan Ignacio quien se hizo cargo de los entrenamientos.

Falleció, a los 88 años, Antonio Jiménez Marcilla, fotógrafo de ferias. Estuvo en Argentina, de donde regresó en 1958, siguiendo con sus fotos por las ferias. Vivió en la calle Ferial (hoy Xenpelar) y actualmente vivía en el barrio de Larzábal.

Falleció, a los 85 años, Nicanora Saez González, viuda de Hipólito Guerra y madre de Pili, esposa del ex-presidente del C.D. Touring Paco Arizcuren.

En Pasai Antxo se celebró el XI Campeonato de Aurreku, con solo nueve participantes. Se oyeron abucheos al conceder el Jurado el sexto puesto al renteriano Iñaki Lasa, noveno quedó el juvenil renteriano Garikoitz Elustondo.

El centrocampista del Touring, Joseba Roteta, fichó por el Girona, equipo de Segunda B.

3 de junio.- Fue encontrado muerto, en las cercanías del depósito de agua de Lezo, el joven músico de la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana, José Ramón Martínez Carnés, de 30 años de edad.

4 de junio.- Patxi Zubia y señora fueron homenajeados por Hostelería Guipuzcoana por llevar 25 años al frente del Bar Paraíso.

El Departamento de Hacienda, Finanzas y Presupuestos de la Diputación Foral de Gipuzkoa acordó la compra del local de Caja Laboral Popular, sito en el n.º 3 de la calle Magdalena, por 100 millones de pesetas, con el fin de instalar una Oficina Tributaria de carácter permanente.

Fue detenido en la localidad francesa de Ciboure el renteriano Javi Pérez Susperregui. A la tarde hubo una manifestación en protesta por este hecho y se cruzó un autobús de la línea Donosti-Hondarribia. El jueves día 6 fue trasladado a París.

5 de junio.- Huelga de los operarios de La Papelera Española, motivada por las diferencias en la negociación del convenio para 1991.

6 de junio.- Dimite de su cargo de presidente de la Comisión de Fiestas el concejal de EE Jon Arriaga, ocupando este cargo el concejal del PSE-PSOE Federico Alfonso.

Presentación a los medios de comunicación de la travesía por los Pirineos, organizada por el Grupo de Montaña Urdaburu para los días 25 al 28 de junio. En la rueda de prensa estuvieron el presidente de la Sociedad Imanol Cendoia, el directivo José Ignacio Lete y los organizadores de la travesía Mikel Zumeta, Juanjo Gil y Xabin Saez de Eguino.

Concentración del "Grupo por la Paz", en repulsa por el asesinato del teniente de aviación Enrique Aguilar.

Instalación en la antigua Inspección de la Guardia Municipal, planta baja del Ayuntamiento, de la nueva Oficina de Información Municipal.

Del 6 al 22 de junio.- I Muestra Fotográfica "Villa de Rentería", a cargo de doce fotógrafos del Taller Municipal de Artes Plásticas "Xenpelar" y de la Asociación de Fomento Cultural.

7 de junio.- Resultó muerto, en atentado, el joven Raúl Suárez Fernández "Cocoliso IV", en el Paseo de Iztieta.

8 de junio.- X Juegos Escolares de Euskadi en Ordizia. Resultó campeón de Euskadi el Colegio Telleri. Destacando los atletas Gorka Díez Alvaro (en 150 metros lisos), Yon Garayartabe (en 1.000 metros obstáculos), Francisco Javier Gómez (en 3.000 metros lisos) e Imanol Irastorza, Jorge

Vicente, Juan José Arroyo y Gorka Díez (en relevos 4 x 80).

En Fadura (Getxo) el atleta del Club Atlético Rentería, Sergio Martínez, obtuvo la medalla de plata en lanzamiento de martillo, y Noelia Jiménez en salto de longitud (con 4,99 metros).

Campeonato de Euskadi en categoría junior, en Pamplona. Campeón en 10 Km. marcha Mikel Odriozola, subcampeón de Euskadi y de Gipuzkoa en 400 metros lisos Luis Garayartabe, medalla de plata de Gipuzkoa y cuarto de Euskadi Patxi Gago, cuarto de Gipuzkoa y quinto de Euskadi en triple salto Adrián Salcedo, en 110 metros vallas tercero de Gipuzkoa y quinto de Euskadi Oskar Ortega, en 3.000 metros lisos segunda de Gipuzkoa y cuarta de Euskadi Eva García, medalla de plata de Gipuzkoa en 400 metros lisos Imanol Dadié. Todos ellos miembros del Club Atlético Rentería.

Cena-despedida de la Corporación en el Restaurante Cámara de Pasai Donibane, a la que no acudieron los concejales de HB.

Comida en el Hogar del Jubilado de Diputación, con la presencia de su director Nacho Berastegui y del presidente del Hogar Luis Gabarain. Tras la comida, actuación de la Coral del Conservatorio Municipal de Rentería, dirigida por Pili Blanco y Jon Tolarechipi.

Falleció, a los 71 años, Julián Lasarte Oiartzabal, del caserío Berin de Zamalbide.

9 de junio.- Finales del V Memorial de Fútbol "Joxemi Oyarbide", organizado por la Sociedad Laguntasuna, que quedó primera.

10 de junio.- Alcaldía hizo pública una nota condenando la muerte del joven de 20 años Raúl Suárez Fernández. A las seis y media tuvieron lugar los funerales en la Parroquia de la Asunción, con presencia de sus padres, el hermano más pequeño, amigos y vecinos, y sus hermanos Luis y Ricardo que fueron traídos esposados desde la cárcel de Martutene.

La Sociedad Gau Txori denunció la desaparición de la ikurriña puesta el día 6 con motivo de la festividad de su patrón, el Sagrado Corazón.

Salió un autobús hacia París, donde iban a ser juzgados seis ciudadanos vascos, entre ellos Blanki Pascual, viuda de Bixen Perurena.

12 de junio.- La empresa SIADECO explicó en el Ayuntamiento la cuarta fase del estudio sobre la situación del euskera en Rentería.

Dos sesiones extraordinarias de Pleno, con el fin de aprobar las últimas actas de la Corporación saliente.

Durante estos días se venía celebrando la Semana de Galicia, organizada por el Ayuntamiento de Rentería, la Diputación y la Casa de Galicia en Gipuzkoa.

13 de junio.- Concentración del "Grupo por la Paz", en repulsa por el asesinato, en Madrid, de dos Policías Nacionales.

14 de junio.- Concentración del "Grupo por la Paz", en repulsa por el asesinato, en Vizcaya, de un Guardia Civil.

15 de junio.- Pleno constitutivo de la nueva Corporación, resultando elegido alcalde Miguel Buen Lacambra, con los 9 votos del PSE-PSOE y los 2 del PNV. La presidenta de la mesa fue

Avelina Jáuregui (PSE-PSOE) y el secretario Jon Ander Arrieta (EA).

Cena de fin de temporada del Touring en el Restaurante Versailles. Sukuntza se llevó el trofeo a la furia, el de máximo goleador Raúl, el de regularidad Pirri y el de la deportividad Iribar.

17 de junio.- Partido amistoso en Beraun entre un conjunto alemán antirracista y el Touring, ganando el equipo renteriano por 8 goles a 0.

18 y 19 de junio.- Ochenta representantes del gremio de hostelería, de los cuales 17 eran de Rentería, se desplazaron desde Gipuzkoa, invitados por Bodegas Oarsoak y Comercial Otaegui a las Bodegas de Castillo de Perolada (Gerona).

19 de junio.- El cartel titulado "Agua y fuego" de Izquierdo Encinas y Angel Pérez Malmierca resultó ganador del VII Concurso de Carteles "Maddalenak 91", el premio Gaspar recayó en la obra titulada "Magdalenas, punto de atención" de Félix Miqueo Azpiroz.

20 de junio.- Falleció, a los 63 años, Luis Busselo Beteta, esposo de M.^a Pilar Lete, pintor, ex-concejal siendo alcalde Barinaga y persona muy vinculada a la cultura renteriana. En sus funerales cantó la Coral Andra Mari y la solista fue su hermana M.^a Luisa.

Falleció, a los 83 años, Prudencio Arretxe Uranga, esposo de Josepa Sarasola y jubilado de La Papelera Española. Era padre del que fuera miembro de la Coral Andra Mari durante 25 años Miguel y abuelo del actual presidente de la Comisión de Cultura del Ayuntamiento, Mikel Arretxe Gutiérrez.

Falleció, a los 74 años, Antonio Cobos Mitxelena, esposo de Feli García.

21 de junio.- Se constituyó la nueva Comisión de Gobierno, compuesta por el alcalde, cuatro concejales del PSE-PSOE y dos del PNV.

Actuación en Niessen del grupo de folklore extremeño "Azalea".

22 de junio.- Apertura, con fiesta infantil y exhibición de bailes sevillanos, de las piscinas descubiertas de Capuchinos.

El equipo "Rentería Txapeldun" resultó ganador en el I Torneo de Herramienta Interpueblos, al jugar la final en el frontón Beotibar de Tolosa contra los representantes de Donosti. Por parte renteriana jugaron García y Beldarrain, en paleta cuero; Juanena y Gamio en pala corta.

Los miembros del Club Atlético Rentería, Imanol Dadié y Eva García, consiguieron dos medallas de bronce en la categoría junior en los Campeonatos de Gipuzkoa de Atletismo, celebrados en Berazubi (Tolosa). También resultaron finalistas Patxi Gago y Oscar Ortega.

Luis Garayartabe fue seleccionado con el equipo junior de Euskadi para participar en los Campeonatos Autonómicos que se celebrarán en Castellón.

23 de junio.- Hogueras y aurrekus de San Juan. Los aurrekus se celebraron en la Herriko Enparantza y en el barrio de Agustinas.

La Asociación de Vecinos de Agustinas tributó un entrañable

homenaje a Simón Tolosa, entregando a su viuda una placa y un ramo de flores. Participaron los trikitrilaris hermanos Igartua de Rentería y los dantzaris de Ereintza.

Llegada a Rentería, desde Lezo, del "Ttipi Ttapa", con un acto en la Alameda de Gamón y posterior comida.

El Cross Popular "Noche de San Juan", organizado por el Ayuntamiento y los Locales de Jóvenes. Participaron cuarenta personas, resultando ganador José Luis Alvarez. El primer renteriano y veterano fue Javier García Larrañaga, la primera renteriana Esther Estefanía. En la categoría junior venció Eneko Lasa.

Falleció, a los 69 años, Gregoria Irurtia Larumbre, esposa de Joakin Elcano.

26 de junio.- Primer Pleno de la nueva Corporación. Fueron designados cinco delegados de Alcaldía: Federico Alfonso (Guardia Municipal, Protección Ciudadana y Tráfico), Adrián López (Alhóndiga Municipal y Personal), Avelina Jáuregui (Bienestar Social), Adrián Salvador (Educación) y José M.^a Erkizia (Economía, Hacienda y Patrimonio). Así mismo, se nombraron a los seis tenientes de Alcalde: Adrián López, Avelina Jáuregui, Federico Alfonso, Adrián Salvador, José M.^a Erkizia y Mikel Arretxe.

27 de junio.- Asamblea del C.D. Touring, con dos candidatas a la presidencia: Paco Arrillaga y Juan Antonio Zuloaga, resultando elegido el primero por 64 votos frente a 13. Seguirá de entrenador Julio Beldarrain, ayudado por Ramón Etxabe "Txitxa". Dejan el equipo Navarro, que va al Tolosa, Sukuntza al Beasain, Julen al Real Unión y Balda al Hernani. Habrá cinco nuevos fichajes: Urtizberea de la Real Sociedad juvenil, David, Uribel, Silverio y Gallego del Mitxelin, y Txema Narvarte del Telleri.

Magnífico concierto de la Orquesta de Cámara de Errenteria Musical en la Basílica de Santa María Magdalena. Se interpretó, entre otras, la "Marcha de San Ignacio".

Reunión en Casa Xenpelar de la Asociación de Fontaneros de Gipuzkoa.

28 de junio.- Mediante un comunicado, ETA se responsabiliza de la muerte de Raúl Suárez Fernández.

Inaugurado el albergue escolar de Belabaratz, con la presencia del alcalde Miguel Buen, el presidente del Consejo Escolar Municipal Adrián Salvador, la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Avelina Jáuregui, el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe, el presidente de la Comisión de Hacienda José M.^a Erkizia y los concejales Ana Isabel Oyarzabal y Francisco Javier Villanueva. El albergue fue estrenado por un grupo folklórico de Israel.

Los trabajadores de Correos realizaron un plante de media hora ante la puerta principal de la sucursal de la calle Xenpelar, en protesta por la reducción presupuestaria de esta entidad.

29 de junio.- Actos en homenaje a Mikel Arrastia, en el tercer aniversario de su muerte.

30 de junio.- "VI Regata Villa de Rentería - Gran Premio Kutxa - I Memorial Juan Antonio Yurrita", organizada por Hibaika Arraun Elkarte, venciendo la tripulación de San Juan. Hibaika quedó en séptimo lugar.

1 de julio.- El cómic titulado "El vuelo del smog", realizado por Iñaki González Holgado, resultó vencedor en el III Concurso de Cómic "Villa de Rentería".

2 de julio.- Concentración del "Grupo por la Paz", en repulsa por el asesinato de dos policías en Madrid.

5 de julio.- Hospitalizado el niño Axier Romero Tostado, que se encontraba en las Colonias organizadas por el Consejo Escolar Municipal, y que tomó una sobredosis de un medicamento. Al parecer, fue una imprudencia del monitor.

6 de julio.- Recepción en el Ayuntamiento a los grupos de danza que, invitados por Ereintza, se encontraban en nuestra Villa. Estos grupos eran: "Os Ventos de Comesaña" de Vigo, "Esbart Dansaire" de Mataró y "Maalot-Tarsiha" de Israel.

8 de julio.- LAB del Ayuntamiento denunció el secretismo con el que la Comisión de Gobierno (PSE-PSOE, PNV) había tomado la decisión de armar con pistolas a la Guardia Municipal.

9 de julio.- Se designó a la zona de Ondartxo como lugar para instalar las barracas de las fiestas de Magdalenas, ante la oposición de los vecinos del Centro de que se colocaran en la campa de Patxiku.

11 de julio.- Inauguración, con la presencia del alcalde Miguel Buen, de la "I Muestra Local de trabajos de los alumnos de los Talleres Ocupacionales de Carpintería y Talla".

Detenida en Villa Manolete (Oiartzun) una familia gitana con dinero, joyas y droga. El cabeza de familia era funcionario del Ayuntamiento renteriano.

12 de julio.- Asamblea y manifestación en contra de la "actuación represiva de la Guardia Municipal." Tras la manifestación, algunos jóvenes rompieron los cristales de la Inspección Municipal.

14 de julio.- Encuentro de fútbol en Beraun entre las Federaciones de Arbitros de Gipuzkoa y Valladolid.

Falleció, en accidente de tráfico en Pamplona, Beatriz Vicente Arbelaiz, profesora del Euskaltegi Municipal. Su compañero, el renteriano Oskar, resultó herido.

"II Concentración Mountain Bike - Memorial Sherpa", en homenaje a José Luis Ciaurriz Revilla "Sherpa", fallecido cuando escalaba el Alpayano en julio de 1989.

Participación de dos atletas del Club Atlético Rentería, Luis Garayartabe y Adrián Salcedo, en Alcobendas (Madrid).

Gran animación en las fiestas del barrio de Gabierrota.

En el desafío celebrado entre segalaris, venció Erasun a Arburua, y en arrastre de piedra la pareja de bueyes de Frantzilla Berri. La organización se quejó de la poca colaboración que les aportaba el Ayuntamiento.

15 de julio.- El alcalde hizo pública una nota explicando las ventajas del acuerdo suscrito entre el PSE-PSOE, EA, PNV y EE.

La diputada socialista del Departamento de Servicios Sociales de la Diputación, Gemma Zabaleta, visitó el Hogar del Jubilado de Olibet.

16 de julio.- Falleció, a los 62 años, Angel Domingo Compañón López, propietario del Bar Alavés.

Los trabajadores de Correos secundaron la concentración convocada por LAB y CCOO.

El delegado de la Guardia Municipal, Federico Alfonso, desmintió que existan malos tratos en la Inspección de la Guardia Municipal.

17 de julio.- Falleció, a los 89 años, el ex-guardia municipal Ignacio San Sebastián Etxeberria, viudo de Magdalena Picabea.

Fue detenido en Iparralde el refugiado renteriano Patxi Pérez Altamira.

18 de julio.- Falleció, a los 58 años, M.^a Pilar Arruabarrena Gaztelumendi, esposa de Jesús Ruiz.

Se puso a la venta la revista OARSO, al precio de 750 pesetas.

19 de julio.- Fue confinado en Clemont el refugiado renteriano Patxi Pérez Altamira.

Como anticipo de las Magdalenas, los bares contrataron a la txaranga azkoitiarra "Aldapa", que animó nuestras calles.

Recital en Niessen del cantautor extremeño Juan Ramón Fuentes.

Inauguración en la Sala de la Casa del Capitán de una exposición de plumillas del pintor renteriano Xabier Obeso.

20 de julio.- Por segundo año consecutivo, Eusko Alkartasuna ofreció un lunch a las Sociedades y partidos políticos renterianos. HB apareció para entregar una nota, disculpándose por no acudir ya que EA no compareció a su llamada pre-electoral.

Actuación de tres grupos folklóricos en el Polideportivo Municipal. Estos fueron: "Sabor añejo" de Extremadura, "Ecole Ventadour" de Tulle (Francia) y "Ereintza Dantza Taldea" de Rentería.

Velada de boxeo en el Frontón Municipal, con la presentación, por parte de la Escuela Municipal de Rentería, del boxeador Oskar Hervias "El potro de Versailles", que perdió a los puntos -injustificadamente- contra el aragonés David Guardiola.

21 de julio.- "XI Txistu Kontzertu Nagusia", en la Plaza de los Fueros y organizado por Ereintza Txistu Taldea.

"II Dantzari Txiki Eguna" en el Frontón Municipal, con la actuación de nueve grupos (uno de Bizkaia, otro de Araba, otro de Nafarroa y seis gipuzkoanos).

XIII Campeonato de Toka "Magdalenas-91", organizado por las Sociedades Ondarra y Alkartasuna, resultando doble campeón (local y provincial) el gallego afincado en Rentería Eduardo Alvarez. El segundo puesto fue para Jesús Arocena (provincial) y Carlos Irastorza (local).

Finales del "IX Torneo Inter-Ballara de Pelota a Mano por parejas", resultando campeones: En benjamines, Huarte y Goya de Goizueta, en alevines Baeiz y Elola de Lasarte y en prejuveniles Olaizola y Berrueta de Goizueta.

Unas cuarenta personas, acompañados de concejales de HB, acudieron a la cárcel de Martutene para entregar la revista Oarso a José Manuel Olaizola. Ante la fuerte presencia policial, se leyó por megafonía una nota dirigida a todos los renterianos presos y

se tocó "El Centenario".

Homenaje a seis octogenarios en el aniversario del Club de Jubilados de Alaberga, con comida en el Restaurante Versailles. Estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen y la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Avelina Jáuregui.

A las 19 horas, el tradicional txupinazo, rodeado de toda clase de lanzamientos. Por primera vez no estuvieron presentes las emisoras de radio.

22 de julio.- El médico renteriano Patxi Ezponda, de Cruz Roja, atendió a una mujer de color de 38 años, Petra Senega, que dio luz a un niño.

Misa en la Parroquia de la Asunción cantada por la Coral Andra Mari.

El alcalde Miguel Buen y la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Avelina Jáuregui entregaron, en la Sala Capitular, ramos de flores y placas a nueve matrimonios que cumplían sus Bodas de Oro. Así mismo, se entregaron los premios de los concursos de carteles, cómics y "IV Maddalen Saria".

"IX Torneo Inter-Ballara de Pelota a Mano por parejas", Miguel Gallastegui impuso las txapelas a las parejas campeonas, que fueron: en juveniles Huici III y Olaizola de Usúrbil, en aficionados sub-21 Urretavizcaya y Coca de Zumárraga-Altza, aficionados Salaverria e Irigoyen de Goizueta-Hendaya.

Homenaje del Ayuntamiento a la Coral Andra Mari en sus Bodas de Plata, en el Polideportivo Municipal. Comenzó con "El Centenario", con letra de la Coral Andra Mari. Antes de finalizar este acto, el alcalde Miguel Buen dirigió unas palabras y dio un obsequio, en nombre del Ayuntamiento, a la Coral. También ofrecieron diversos regalos Javier Hernández, en nombre de la Banda de la Asociación Cultural Musical Renteriana; Jone Idiazábal, en nombre de Ereintza; José M.^º Gabarain, de Caja Laboral Popular; y José Luis Aldasoro, de la Sociedad Amulleta. Para finalizar y a los compases de "El Centenario", una gran cascada de globos puso las notas que faltaban a este emocionante homenaje.

Falleció, a los 20 años, en el Hospital de Cruces, Fernando Galán Pascual.

23 de julio.- Fallece, tras ser golpeado durante la sokamuturra, el renteriano aficando en Irún Manolo González Estéfano. Manolo era hermano de María Angeles (jubilada del Ayuntamiento), Ricardo "Kaito" (muy conocido en la Cruz Roja del Mar) y de Carmen. Fue, tras Alfredo Uzkudun, un popular olentzero en Rentería. Se recordaba que en las Magdalenas del 41, falleció de igual forma el joven carnicero renteriano Migueltxo Urange Olazaguirre.

"Euskal Jaia", organizado por Landare y dedicado a Benafarroa.

La pareja de bueyes de Intziarte resultó campeona del "XIII Gran Premio Santa María Magdalena de Arrastre de Piedra", organizado por las Sociedades Ondarra y Alkartasuna.

Comida de Magdalenas en el Hogar del Jubilado de Diputación, con la presencia de los alcaldes de Rentería y Monroy.

La Sociedad Sorgin Txulo de Capuchinos resultó ganadora del "XII Concurso Gastronómico Inter-Sociedades", organizado por la Sociedad Alkartasuna. El segundo premio recayó en la Sociedad Kilkerrak de Galtzaraborda y el premio a la mejor presentación en la Sociedad Niessen.

24 de julio.- Martín Sagarzazu resultó campeón de la "Tirada al Plato Local Social", realizada en Añabitarte. En la tirada a carabina, en el probadero junto a la Plaza de Abastos, los premios recayeron en Oroitz Gurrutxaga (categoría de 8 a 11 años), Gorka Arrantza (categoría de 12 a 14 años) y Aritz Zubieta (categoría de 15 a 17 años). Imanol Amiano, por su parte, fue campeón del "Tiro al Plato Pro-Ikastolas -XL Gran Premio Txepetxa". Todas estas competiciones fueron organizadas por la Sociedad Txepetxa.

Segunda colección de fuegos artificiales, con gran éxito.

El equipo Marlaska de Hondarribia ganó el "Torneo Internacional Villa de Rentería de Ajedrez", organizado por la Asociación de Fomento Cultural. El mejor jugador individual fue el bizkaitarra Rafael Alvarez.

La gran mariscada del Touring correspondió a Agustín Amigot.

En la zona deportiva de Beraun tuvo lugar el VII Triathlon de Atletismo "Memorial Unai Encinas". Los ganadores fueron: en alevines Jon Felipe, en infantiles Gorka Diez, en junior Javi Pascual y en seniors Fernando García. Todos son de Rentería, excepto el primero que es de Hernani. En la prueba de la milla venció el atleta renteriano Imanol Dadié.

Kalejira y brindis "por los represaliados", organizado por la Gestora Pro-Amnistía.

25 de julio.- Bertsolaris en la Plaza de los Fueros, acto organizado por AEK.

"III Eguna de Baile a los Suelto por Parejas de Gipuzkoa", organizado por el Centro de Danza de Rentería y Ereintza Elkartea. En el XXVI Campeonato Juvenil venció la pareja formada por Kimetz y Eneritz de Azkoitia. En el "XLII Campeonato de Gipuzkoa" la vencedora fue la pareja donostiarra compuesta por Mendizabal e Illarreta. Al comienzo, se tributó un homenaje al que ha sido el presentador de este concurso durante tantos años, Xabier Olascoaga.

Tirada al Pichón. Resultó ganador en la categoría local Juan M.^º Etxeberria y en juveniles Gorka Mitxelena.

Finales de Magdalenas-91. Toro de fuego, baile para los mayores y un pequeño chaparrón.

26 de julio.- Pleno Municipal Extraordinario, en el que se dieron a conocer las diversas Delegaciones efectuadas por Alcaldía. HB, segunda fuerza municipal, fue excluida del reparto de presidencias de Comisiones.

Falleció, a los 48 años, M.^º Jesús Galarraga Zapirain, esposa de José M.^º Bidegain (empleado de Kutxa) e hija de los que fueron propietarios del Bar Guria, Miguel y Ramoni.

29 de julio.- Rueda de prensa de HB de Lezo ante la Comisaría de la Ertzaintza.

Concentración del Grupo de la Paz, en repulsa por el asesina-

to en Getxo de un Guardia Civil.

Varias entidades bancarias aparecieron con pintadas en contra de la autovía y de la visita del Rey.

31 de julio.- Presentación en Larzábal del equipo del C.D. Touring. La media de edad es de 19,5 años, y de los 20 jugadores quince son de Rentería.

En la Escuela Municipal de Remo se hizo público el compromiso de Prodesport S.A. como sponsor de la trainera de Hibaika. Estuvieron presentes Adrián López (en representación de Alcaldía), Jon Arriaga (presidente del Patronato de Deportes), el concejal Jesús Oficialdegui y José Miralles (de Prodesport). Por la tarde, Hibaika quedó en noveno puesto en la "VII Bandera de Pasaia."

"IX Premio Ciclista Villa de Rentería", con la participación de 108 corredores. Resultó vencedor Francisco Noguera del equipo de Kaiku-Gurelesa. El primer corredor local fue Sebas Escamendi. Ana Mediero entregó el ramo de flores al vencedor y el concejal Jesús Oficialdegui los trofeos.

Concierto de la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana en la Alameda de Gamón, dirigida por Carlos Rodríguez. Al finalizar, interpretaron la "Marcha de San Ignacio".

1 de agosto.- Una furgoneta colisionó con cuatro turismos en el túnel de Capuchinos.

Falleció, a los 71 años, Enrique Oficialdegui Güembe, padre del concejal del PSE-PSOE Jesús.

2 de agosto.- Falleció, a los 29 años, Pedro Gaztelumendi Martín.

Falleció, a los 71 años, María Oyarbide Arruabarrena, esposa de José Artola del Puerto.

3 de agosto.- Falsa amenaza de bomba en el Bar Sindikato.

4 de agosto.- Grave accidente en moto del oiartzuarra y jugador de la Real, Henri Irazoqui, de 22 años.

5 de agosto.- Falleció, a los 81 años, Pedro Retegui Lete, del caserío Egiluze-Mendikoa.

6 de agosto.- Falleció en Donosti, a los 65 años, el renteriano Sebas Gabarain Ugarte, esposo de Eusebia Gaztelumendi y jubilado del Banco Guipuzcoano.

Falleció, a los 24 años, Xabier Etxeberria Garaialde, hijo de Jerónimo y Catalina.

Falleció, a los 61 años, José Iraeta Urcelayeta, jubilado de Papelera Española.

Falleció, a los 82 años, Gertrudis Olarra García de Andoain, viuda de Ramón Lasa Etxeberria y madre de José Antonio y Miguel Mari.

La Agrupación Cultural Orereta dio a conocer la nueva experiencia que se pondrá en marcha el próximo curso, el Jardín de Infancia o Guardería.

7 de agosto.- Falleció, a los 75 años, Francisco Ordozgoiti Aizpeolea, esposo de Feli Juanenea y padre del periodista de ETB Koldo.

8 de agosto.- Concentración silenciosa del Grupo por la

Paz en repulsa por el asesinato de un joven en Hondarribia.

El realizador pasaitarra Koldo Izaguirre rodó varias escenas de la película "Amor en off" en la zona de la Fabril Lanera y en el Bar Aralar de la calle Magdalena.

Del 12 al 19 de agosto.- Con motivo de la Semana Grande donostiarra, RENFE, Eusko Trenbideak y Herribus ampliaron sus horarios.

13 de agosto.- Partieron con dirección al Himalaya los montañeros del Urdaburu, Juan Lasarte y Txingu Arrieta. Su propósito era ascender a las cimas del Lohtse Shar (8.511 m.) y Pumori (7.161 m.). Fueron acompañados por los miembros del Club Vasco de Camping, Juan Fernando Azkona y Yosu Ulacia.

El octavo lugar de la "VI Bandera de Zumaya" fue para la trainera de Hibaika-Prodesport.

14 de agosto.- La Coral Andra Mari inauguró el Festival Internacional de Música, en Lekeitio.

M.^a Pilar Oficialdegui Ruiz resultó herida en el txupinazo de las fiestas de Tafalla. M.^a Pilar es hermana del concejal del PSE-PSOE, Jesús.

El pesquero "Borja", con base en Pasaia, fue detenido por la Policía Nacional, incautándosele 5 toneladas de hachís. El propietario del barco es el pasaitarra Jaime Claramunt, que lo es también del Bar Bowling, de la calle Bidasoa.

15 de agosto.- Falleció a los 84 años, Manolo Domínguez Cabezas, viudo de Nicanora Fernández y jubilado de Cafeteras Omega. Manolo era el padre político de Antxon Orobengoa, directivo del Touring.

17 de agosto.- Varios detenidos por la Guardia Civil. Los detenidos fueron Amaia Segurola, José M.^a Múgica "Jitxo" y M.^a Sagastume. También fue precintada la puerta del domicilio de Rafa Lorente, que no se encontraba en él.

Tres jóvenes resultaron muertos en un enfrentamiento con la Guardia Civil en el barrio donostiarra de Morlans. Se realizó una manifestación en protesta por estos sucesos, organizada por la Gestora Pro-Amnistía.

18 de agosto.- Misa en la Iglesia Parroquial en sufragio por el alma de José Antonio Aguirre Etxeberria, que falleció el pasado día 3. Esta misa fue organizada por sus compañeros renterianos del Ochote "Jubaola", Quinteto "Goxo" y Coro Parroquial.

Fue quemado un autobús de la línea de Hondarribia, que no fue retirado hasta la mediodía del día siguiente.

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por la muerte de 3 miembros de ETA en Donostia.

Enfrentamientos entre manifestantes y las fuerzas policiales (Guardia Civil y Ertzaintza).

19 de agosto.- La Coral Andra Mari partió hacia Argentina, donde serán recibidos por miembros del Consejo de Administración de la Fundación Juan de Garay. Acompañaron a la Coral, el alcalde Miguel Buen y su señora Merche Gomara, así como el presidente de la Comisión de Juventud y Deportes Jon Arriaga y señora. Este último no iba como representante del Ayuntamiento, sino como responsable de la Agencia de Viajes Zugarramurdi.

21 de agosto.- Asamblea y posterior manifestación, organizada por las Gestoras Pro-Amnistía. Al finalizar la manifestación se produjeron diversos enfrentamientos con la Ertzaina.

Primer encuentro del "XIII Villa de Rentería de Fútbol", con la victoria del Pasajes por 2 goles a 1 sobre el Touring.

22 de agosto.- Fueron detenidos por la Guardia Civil cuatro jóvenes renterianos: Carlos Pérez "Kizkur", Ibón Odriozola, Peio Alberdi y Martín Terrazas.

Asamblea y posterior manifestación en protesta por las detenciones, resultando herido un joven del barrio de Pontika.

Se cumple un mes sin servicio de transporte urbano.

Para la concesión de 88 viviendas de protección oficial en Capuchinos, se han presentado 1.004 solicitudes, de las que han sido admitidas 521.

"XIII Villa de Rentería". Real Unión 1 - Trintxerpe 1. Se clasificó, por penaltys, el Real Unión.

El Grupo de Teatro UR partió hacia Sudamérica, donde actuarán en el "XIII Festival Internacional de Teatro de Manizales (Colombia)" y en las "V Jornadas Iberoamericanas de Teatro en Caracas (Venezuela)".

24 de agosto.- Fue incendiado, intencionadamente, el coche del militante de HB Santiago Vargas Estomba.

Los cuatro jóvenes detenidos el día 22 ingresaron en prisión.

El Pasajes resultó vencedor del "XIII Torneo Villa de Rentería", al vencer por 1 gol a 0 al Real Unión. El presidente del Touring, Paco Arrillaga, entregó los trofeos. Este año no estuvo en la entrega ningún representante del Ayuntamiento.

26 de agosto.- Falleció, a los 60 años, Xabier Arrizabala Mancisidor, esposo de Josebe Vidaurre.

Procedente del Michelin de Valladolid, Juanjo Uria fichó por el Elgorriaga Bidasoa de balonmano.

Concentración en la Herriko Enparantza organizada por la Gestora Pro-Amnistía, expresando "contundentemente el rechazo a la inauguración inminente de la Comisaría de la Ertzaintza".

28 de agosto.- Sobre las 14,30 h. se oyó un fuerte estallido, procedente de un cohete lanzado por un "arribano", que recordaba la no celebración de las fiestas de San Agustín.

Falleció, a los 35 años, Maite Deobarro Urruzola, esposa de Iñaki Mirena Sors Bagües, de la librería Bilintx.

29 de agosto.- Falleció, a los 91 años, Andresa Olaitz Alday, viuda de Irineo Recalde y madre de Iñaki, Irineo e Ibón.

El judoka renteriano Eugenio Boubeta, del Gimnasio Sayoa, obtuvo el tercer dan de judo.

30 de agosto.- Falleció repentinamente, a los 60 años, Jostexo Picabea Salaverria, esposo de Pakita Legorburu.

Falleció, a los 76 años, al ser arrollado por un tren en Rentería, Lorenzo Indacoetxea Ezcurra, esposo de Tomasa Artola.

30 y 31 de agosto.- Asambleas y manifestaciones, con incidentes, en protesta por la muerte del militante de ETA apoda-

do "Tturko" en Bilbao.

31 de agosto.- Se hundió parcialmente, a consecuencia de una fuerte tormenta, el tercer piso del n.º 12 de la calle Viteri. Su ocupante, una inválida octogenaria, fue trasladada a la Residencia Municipal de Ancianos.

2 de septiembre.- Dos individuos, que dijeron ser guardias civiles, arrancaron la ikurriña que se encontraba en la Sociedad Landare. Fueron vistos por la Guardia Municipal y se negaron a identificarse.

Concentración del Grupo por la Paz, condenando la muerte de un ertzaina en Bilbao.

El alcalde Miguel Buen finalizó sus vacaciones.

Falleció, a los 70 años, Patxi Sistiaga Eizaguirre, patrón de remo y más conocido por "Santa Ana".

3 de septiembre.- Varios miembros de la Ertzaintza borraron con pintura blanca las pintadas en las que se vertían insultos contra este Cuerpo.

5 de septiembre.- Falleció, a los 89 años, Alfonsa de Prada de la Fuente, viuda de Alejandro de la Fuente y madre de Matías, Gloria y Victoria.

Del 6 al 9 de septiembre.- Fiestas en el barrio de Beraun.

6 de septiembre.- Falleció, a los 92 años, José Luis Corostola Amilibia.

El PSE-PSOE y el PNV aprobaron la extinción del contrato con la empresa SUITAL sobre el transporte urbano, indemnizando a dicha empresa con 7.800.00 pesetas, a lo cual se opuso HB.

8 de septiembre.- El Real Unión se proclamó ganador del IV Torneo de Fútbol Juvenil "Memorial Ixio Makazaga", celebrado en la Zona Deportiva de Beraun.

El Touring perdió su primer partido de liga, por 1 gol a 0 contra el Ordizia.

"XX Concurso de Pesca Intersocial", organizado por la Sociedad de Caza y Pesca "La Zurriola", con la participación de 9 miembros de Txepetxa. Los renterianos Juan Lorenzo Cobos (en la categoría de jubilados) e Iñigo Moreno (en la de infantiles) resultaron vencedores.

10 de septiembre.- Falleció, a los 75 años, Félix Picabea Arbelaiz, jubilado de la Asturiana de Minas y esposo de Maritxu Oartzabal. Félix era padre del fundador de Euskaldarrak, José Ignacio y de la profesora del C.P. Viteri, Belén.

11 de septiembre.- El Diputado General de Gipuzkoa, Eli Galdós, acudió a la casa de Severiana Llorente de los Mozos, que el pasado día 9 cumplió 100 años.

Una fuerte tormenta hizo que se inundaran los bajos de la Plaza de los Fueros, María de Lezo y Magdalena.

13 de septiembre.- Emotivo homenaje a la profesora del C.P. Cristóbal de Gamón, tras 16 años en él, Charo Arguinariz Martínez.

Actuación, con gran éxito, de la mezzosoprano renteriana Maite Arrubarrena en la "XL Temporada de Opera de Bilbao".

Travesía de Pirineos, desde Sallant de Gállego a Zuriza, organizada por el Grupo de Montaña Urdaburu.

Los presos renterianos Sergio García, Ibón Odriozola y Peio Alberdi fueron trasladados a la prisión de Herrera de la Mancha.

14 de septiembre.- El alcalde Miguel Buen hizo pública una nota en apoyo de la instalación de la Comisaría de la Ertzaintza.

Cross popular contra la instalación de dicha Comisaría, organizado por la Comisión Anti-Cuartel.

El director del Polideportivo Municipal y ex-entrenador del C.D. Touring, Tomás Zubimendi, tuvo un accidente de coche a la altura de Briviesca (Burgos), quedando ingresados él y su acompañante en el Hospital de Burgos.

15 de septiembre.- El Touring venció por 3 goles a 1 al Zarautz, en el primer encuentro de Liga en Larzábal.

16 de septiembre.- Numerosas ertzainas borraron las pintadas alusivas a la inauguración de la Comisaría.

17 de septiembre.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el atentado ocurrido en la localidad alicantina de Muchamiel, que ocasionó la muerte a tres Guardias Municipales.

Falleció en Donostia, a los 55 años, Carlos Corcuera, presidente del PSE-PSOE de Gipuzkoa, padre político del concejal del PSE-PSOE Federico Alfonso.

El alcalde y varios concejales estuvieron en las fiestas patronales de Monroy (Cáceres).

Del 17 al 21 de septiembre.- Excursión del Club de Jubilados "La Magdalena" de Alaberga a Segovia, volvieron intoxicados y el hostel les volvió a invitar más adelante.

18 de septiembre.- El alcalde Miguel Buen fue elegido Depositario de la Mancomunidad Municipal de Aguas del Embalse del Río Añarbe.

Juan Lasarte y Txingu Arrieta alcanzaron la cumbre del Pumori (7.145 m.).

20 de septiembre.- Presentación en la Sala Reina de la nueva Comisión Municipal de Deportes, Juventud y Calidad de Vida, que preside Jon Arriaga (de Euskadiko Ezkerra) y que se instala en el primer piso del n.º 3 de la calle Xenpelar.

Presentación, por la tarde, en la Sala Reina, del nuevo patrocinador de Balonmano Ereintza, "Suministros Eléctricos Erka S.L.". Estuvieron presentes el presidente del Patronato de Deportes Jon Arriaga, el gerente de Erka el sr. Chucarro, directivos de Ereintza, concejales y miembros de las Federaciones Gipuzkoana y Vasca de Balonmano.

Falleció, en accidente laboral, Ignacio Oreja Zabaleta.

Una avalancha de nieve en la pared del Lhotse cortó el camino hacia el Everest de los renterianos Txingu Arrieta y Juan Lasarte.

Homenaje a José Antonio Cardoso, cartero muerto hace un año al explotarle una carta-bomba.

23 de septiembre.- Rueda de prensa en la Sala Capitular con la visita del nuevo Diputado Foral de Urbanismo y

Arquitectura Antón Arbulu. Estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen, el arquitecto municipal Enrique Ponte el director del Departamento Foral de Urbanismo Ignacio Barbeira.

Manifestación contra el cuartel de la Ertzaintza.

Del 23 al 29 de septiembre.- "V Semana Cultural", organizada por el Euskaltegi Xenpelar de AEK.

24 de septiembre.- Regresó hoy de la localidad suiza de Stans el renteriano Juan Manuel Leonet Escudero, con el título de Juez Número 1 de promoción para Jueces Internacionales de Sokatira.

El "Colectivo Iniciativas Culturales Arte X" anunció su disolución por falta de local social.

25 de septiembre.- Una nueva tromba de agua provocó inundaciones en los comercios de las calles Magdalena y María de Lezo. Se realizó una reunión de comerciantes que protestaron y criticaron el "haber aguantado tres años las obras de un colector que ahora no sirve para nada".

Finalizadas las obras del colector de la margen izquierda del río Oiartzun, el mercadillo semanal volverá el día 30 a la zona del Matadero, en el barrio de Ondartxo.

27 de septiembre.- Rueda de prensa de la Coral Andra Mari, con la presencia del alcalde Miguel Buen, explicando su gira por Argentina.

Homenaje, organizado por KAS, a los gudarís renterianos muertos, dentro de los actos del "Gudari Eguna".

Pleno del Ayuntamiento, con retirada de los concejales de HB en protesta por el ruido que hacía una máquina que estaba quitando las pintadas de los arkupes. Fue desestimada, con los votos en contra del PSE-PSOE, EE, EA y PNV, una moción presentada por 30 taberneros de la Villa en contra de las actuaciones de la Ertzaina.

El judoka renteriano Eugenio Boubeta obtuvo el tercer dan de judo.

28 de septiembre.- La médico fonoiatra y coralista de Andra Mari, Mirari Pérez, disertó sobre "Educación de la voz en el niño" en los encuentros organizados por la Federación de Coros de Euskadi en el Colegio Santa María de Gasteiz.

Mikel Garnateo Nicolás, de 13 años, se proclamó en Gurutze (Oiartzun) campeón de Gipuzkoa de tiro al pichón colombaira en la categoría junior y subcampeón en las demás categorías. Mikel es socio de Txepetxa e hijo de Patxi, entrenador del Boxing Club Municipal "Paco Bueno".

Hibaika obtuvo la 17.ª posición en el "I Premio Iberdrola de Traineras".

29 de septiembre.- Clausura de la "V Semana Cultural", organizada por AEK.

Los afiliados y simpatizantes del PNV se desplazaron a Salburua (Alava) para participar en el "Alderdi Eguna".

30 de septiembre.- El alcalde Miguel Buen hizo pública una nota anunciando que a partir del día siguiente se produciría el despliegue de la Ertzaintza y animando al pueblo a la colaboración.

1 de octubre.- Falleció, a los 72 años, Luciano Murillo Delgado, hijo del que fuera entrenador del Touring y padre de los ex-jugadores de la Real Sociedad Luciano y Eliseo.

2 de octubre.- Llegó la noticia de la muerte en el Makalu de Manu Badiola, de 37 años y esposo de Marina Rubio.

El renteriano Fernando Spagnolo (del PNV) fue nombrado por Diputación consejero de Kutxa.

3 de octubre.- Fue inaugurado el taller Itzala en Pasaia, concebido para dar trabajo a los minusválidos de Pasaia, Lezo, Oiartzun y Rentería. En este acto estuvieron presentes el alcalde de Pasaia Xabier Portugal y la concejala renteriana Ana Isabel Oyarzábal.

El Diputado Foral de Juventud y Deportes, José Antonio Santano, realizó en el despacho del alcalde una rueda de prensa. Estuvo acompañado por el alcalde Miguel Buen y el presidente del Patronato de Deportes Jon Arriaga.

5 de octubre.- Manifestación a favor de la independencia de Euskadi, organizada por Herri Batasuna. Se colocó una pancarta en el balcón principal del Ayuntamiento y una ikurriña, que fueron retiradas al día siguiente.

Incidentes por la noche entre miembros de la Ertzaintza y varios jóvenes, al quitar uno de éstos la txapela a un ertzaina. Así se estrenaron los calabozos de la nueva Comisaría.

Entrega de premios del "Zapirain Anaiak Saria", organizado por la Escuela de Bertsolaris de Orereta.

La oficina de SAGAZDE de la comarca de Oiartzualdea puso en marcha el "IV Concurso de Ideas Empresariales".

Presentación del programa "Mujer: Espacios y creatividad", organizado por la Comisión de Bienestar Social.

6 de octubre.- Inauguración de la "Discoteca sin alcohol" en el Polideportivo Municipal.

7 de octubre.- Sobre las cinco menos cuarto de la tarde, sobre la bombona más alta de las que tiene la hermosa farola de la esquina de la Avenida de Pablo Iglesias con la calle Magdalena, se posó -mientras se comía un gorrión- un águila joven.

8 de octubre.- Rueda de prensa a cargo de Helena Pimenta, directora de la Escuela Municipal de Teatro, dando a conocer las actividades a realizar durante el curso 91-92.

Andoni Alza Hernández fue detenido por la Ertzaina e ingresó en prisión acusado de pertenecer a ETA.

9 de octubre.- Conferencia del musicólogo renteriano Jon Bagües dentro del "IX Congreso de Estudios Vascos" organizado por Eusko Ikaskuntza en Donostia.

El concejal socialista Jesús Oficialdegui fue elegido vicepresidente de la Mancomunidad Municipal de San Marcos para la Recogida de Basuras.

Falleció, a los 79 años, José Manuel Ezponda Lecuona, esposo de Josepi Intxauspe y padre de Ramoni (de Fotos Ezgar).

10 de octubre.- Rueda de prensa de LAB convocando una manifestación en Rentería para el día 19 en contra del desmantelamiento industrial.

A partir de este día se inician los "Jueves Musicales" y los

"Viernes de cine", en la Sala Reina y organizados por el Taller Municipal de Radio y la Oficina Municipal de Información Juvenil.

Fueron detenidos por la Guardia Municipal dos jóvenes de 17 años, miembros de la tristemente famosa "Banda de los Opel Kadett", interviniéndoles un importantísimo alijo de joyas. La Ertzaintza volvió a detenerles el día 18 con joyas, material fotográfico y varias tarjetas de crédito; siendo puestos el día 21 a disposición judicial.

11 de octubre.- Nicomedes Iguain Azurza, director de Eusko Kultur Etxea "Laurak Bat" de Buenos Aires, visitó las instalaciones de Eresbil.

En sesión plenaria, y a propuesta del alcalde, se acordó enviar un telegrama de pésame a la familia del alpinista fallecido Manu Badiola.

En la misma sesión, y con los votos en contra de HB, se aprobó la subida de los impuestos y tasas municipales para 1992.

12 de octubre.- Incidentes durante toda la noche entre miembros de la Ertzaintza y varios jóvenes, con detención de dos de ellos.

14 de octubre.- Visita al alcalde del diputado en el Congreso por el PSE-PSOE, Angel García Ronda, quien trasladará las peticiones de Miguel Buen a las diversas instancias del Estado.

16 de octubre.- Rueda de prensa a cargo del presidente de la Comisión de Obras y Planeamiento Luis M.^º Oyarbide, quien informó del acuerdo municipal del Plan de Rehabilitación de Edificios Históricos, para lo que se ha contratado a la empresa ERAMAN. En dicha empresa trabaja el nieto e hijo de renterianos, Pedro Barruso Barés.

La Guardia Municipal de Rentería detuvo a un joven de 21 años que había provocado un accidente con una bicicleta robada en Villabona.

18 de octubre.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un teniente del Ejército de Tierra en Madrid.

19 de octubre.- Falleció, a los 80 años, Eugenio Franco Irizar.

Falleció, a los 72 años, M.^º Dolores Arizmendi Zuloaga, viuda de Pedro Zarranz.

Manifestación en contra del desmantelamiento industrial, convocada por LAB y apoyada por ESK-CUIS, CCOO y los Ayuntamientos de Lezo y Oiartzun.

Emocionante homenaje a Manu Badiola, descubriéndose un monolito en Peñas de Aya y celebrándose un acto en el Frontón Municipal.

El colectivo "Talde Lan", fundado por los renterianos Kokola, Pato y Joseba, configuran -con piedras- la imagen de un bisonte en el monte Egiar (Oiartzun). El proyecto se acerca a los 6 millones y la Diputación colabora, por el momento, con 500.000 pesetas.

Del 21 al 27 de octubre.- Semana cultural con motivo del

25.º aniversario de la construcción de la Iglesia de Zamalbide.

22 de octubre.- La Agencia Ejecutiva de Hacienda Foral hizo pública una nota dando a conocer los servicios que se ofrecen en Niessen.

El renteriano Jon Gaztelumendi fue trasladado de la prisión de Canarias a la de Langraitz, de allí a Basauri y nuevamente a Canarias.

23 de octubre.- Fue detenido el chófer de un trailer francés que, debido al exceso de alcohol, arrolló a tres turistas que estaban aparcados en el barrio de Iztieta.

HB de Rentería instaló su oficina de información en las dependencias municipales, acondicionando un local para tal fin.

24 de octubre.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de dos Guardias Civiles en el barrio doñostiarrá de Eguía.

25 de octubre.- Manifestación, convocada por KAS, en protesta por la muerte -mientras manipulaba una bomba en Bilbao- de Xabier Goitia. Se produjeron incidentes y una de las pelotas lanzada por la Ertzaintza rompió la luna de Arkaitza Taberna.

Presentación en la Casa del Capitán del tercer curso de monitores.

En sesión plenaria se dio a conocer la renuncia de su cargo de concejal de Avelina Jáuregui, militante del PSE-PSOE y presidenta de la Comisión de Bienestar Social. Avelina nació en 1926 en la localidad navarra de Obanos y era concejal desde el 20 de abril de 1979. También se trataron tres mociones, que no fueron aceptadas, sobre la crisis industrial que padece Euskal Herria. Sí fue aceptada, con los votos en contra de HB y PNV, una que sobre el mismo tema presentó el PSE-PSOE, EE y EA, calificando HB este hecho de "vergonzoso, ya que en la moción los partidos del Gobierno Central y Vascongado dicen lo contrario de lo que hacen".

26 de octubre.- El Comité Antirrepresivo y las Gestoras Pro-Amnistía organizaron un acto homenaje a los "caídos por la represión", con bertsolaris, danzaris y ofrenda de flores. El grupo de rock Pikutara no pudo actuar a causa de la lluvia.

27 de octubre.- Falleció, a los 74 años, Agustina Altuna Gaztañaga, viuda de Juan Garaño, del caserío Arkiri.

Del 29 al 31 de octubre.- Ciclo de Conferencias sobre Astronomía, con el lema "De la Tierra al infinito", organizadas por Kutxa y el Ayuntamiento en la Casa Xenpelar.

29 de octubre.- Falleció en Benidorm, a los 75 años y a causa de un infarto, Francisco Javier Eguzkiza Mariezkurrena, jubilado de Luzuriaga.

La Junta de Obras del Puerto reunió a sus empleados y jubilados en una comida en el restaurante Versailles.

Falleció, a los 75 años, Xabier Ikazategi Kaperotxipi, viudo de Pilar Andiano.

Asamblea, organizada por las Gestoras Pro-Amnistía, para dar a conocer la situación de los presos políticos vascos. Se intentó realizar una manifestación; pero fue imposible al disolver ésta la Ertzaintza.

"III Concurso Gastronómico de Sociedades de Euskadi", organizado por Antena 3, en la Sociedad Euskaldarrak.

El presidente de la Comisión de Servicios, Jesús Oficialdegui, dio a conocer la puesta en servicio de los autobuses urbanos de la línea Agustinas-Perurena.

Diversos actos antimilitaristas organizados por Kakitzat, el Colectivo Antimilitarista de Rentería y JARRAI.

Regresaron del Himalaya los miembros del Grupo de Montaña Urdaburu Juan Lasarte y Txingu Arrieta.

Manifestación en contra de la autovía, organizada por Lurralde.

Falleció, a los 84 años, Juan Los Santos Garayalde, esposo de Asun Barrenechea, alcalde de Rentería desde 1949 a 1951 y padre del miembro del Comité de Redacción de la Revista Oarso, Esteban.

Falleció, a los 59 años, Santi Rodríguez Casas, esposo de Carmen Muñoz.

31 de octubre.- Jornada de lucha estudiantil contra el servicio militar, con manifestación e incidentes.

1 de noviembre.- Visita, con día veraniego, a los cementerios.

Parodia antimilitarista, a cargo de los grupos teatrales "Jake Mate" y "Tunantes del Norte".

Falleció en Donosti, a los 92 años, el renteriano Martín Imaz Ayerbe, quien tuvo una tienda de ultramarinos en la calle Santa Clara. Martín era padre de "Matxe".

3 de noviembre.- Nuevos incidentes durante la noche entre un grupo de jóvenes y la Ertzaintza, produciéndose dos detenciones.

4 de noviembre.- Concierto de la Coral Andra Mari, junto con la Orquesta Sinfónica de Euskadi, en el bilbaino Teatro Arriaga, interpretando "Requiem" de Mozart.

Del 5 al 7 de noviembre.- Ciclo de proyecciones de diapositivas en Casa Xenpelar, a cargo de Javier Juanes y Rafael Sevilla. Tres fueron los temas: "Viaje de Oriente a Euskal Herria", "Del trabajo a la fiesta", "Estropadak".

5 de noviembre.- Asamblea y manifestación, convocadas por las Gestoras Pro-Amnistía, en solidaridad con las reivindicaciones de los presos.

Falleció, a causa de un accidente de tráfico, Mikel Albisu García de Andoain, de 20 años, hijo del médico pediatra Jon y nieto del también médico Claudio Albisu, cuya familia ha donado al Ayuntamiento su casa familiar de la calle Medio para que la destine a Museo.

Falleció, a los 48 años, Donato Salas Lusa.

8 de noviembre.- Rueda de prensa de HB contra la "campaña interesada, pero no cierta, que se venía dando desde la Alcaldía a favor de la Ertzaintza".

Falleció María Zabala Etxebeste, viuda de Vicente Etxenike "Txingurri".

Concentración del Grupo por la Paz en protesta por el aten-

tado que costó la vida a Fabio Moreno Asla, de 2 años de edad. Los alumnos del Instituto realizaron, al mediodía, una sentada de 15 minutos en repulsa de este mismo hecho.

Concierto en la Iglesia de Capuchinos a cargo de la Coral Andra Mari, interpretando "Requiem de Mozart". Se juntaron diversas conmemoraciones: II Centenario de la muerte de Mozart, Bodas de Plata de la Coral, reencuentro de los coralistas renterianos con la Orquesta Sinfónica de Euskadi, etc... El presidente de la Coral, Peio Ibarguren, entregó al consejero de Cultura del Gobierno Vasco, una reproducción del proyecto de monumento a la música realizado por el escultor Nestor Basterretxea. Estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen y el presidente de la Comisión de Cultura, Mikel Arretxe.

11 de noviembre.- Dos individuos fueron detenidos por la Guardia Municipal acusados de varios delitos de violación y corrupción de menores. El día 14 fue detenido por la Policía Judicial, en la localidad burgalesa de Briviesca, otro individuo por el mismo tema, que fue puesto en libertad, no así los dos primeros que ingresaron en la prisión de Martutene.

12 de noviembre.- Dentro del Ciclo "La canción en Euskalherria", organizado por Eresbil, se celebró un recital a cargo del pianista madrileño Emilio López de Sas y la soprano vallisoletana Carmen Sinovas.

Falleció, al ser atropellado por una moto, a los 69 años, Pedro Aguilar, padre de las propietarias del Bar Carpri de la plaza de Santa Clara.

Diversos actos en las Bodas de Plata de la Coral Andra Mari. Presentación -aunque no estaba todavía editado- del libro "Historia de la música en Rentería", del video realizado por Carlos Muñoz titulado "Kroskas-Bideoa Xenpelar" e inauguración de una exposición de fotografías sobre el viaje de la Coral a tierras argentinas.

Falleció, a los 66 años, Angel del Valle Toquero, esposo de Alicia y tío de Julito Beldarrain, entrenador del Touring.

14 de noviembre.- Rueda de prensa a cargo del Delegado de Protección Ciudadana, Federico Alfonso, y del Jefe de la Guardia Municipal, Juan Luis Gundín. En esta rueda de prensa se informó de la implantación de la OTA y de otros temas referidos con los problemas de circulación.

Actuación, en la Basílica de la Magdalena, de la Orquesta de Cámara de Errenteria Musical y de la Coral de Cámara de Donostia, dirigidas -respectivamente- por Pedro Ochoa Ochoa y M.ª Pilar Ochoa de Eribe Royo.

15 de noviembre.- Toma de posesión como concejal del PSE-PSOE de Carlos Sánchez López, director del Colegio Público Markola y delegado de FETE-UGT. Así mismo, se aprobó una moción, con los votos en contra de HB, contra la ampliación del plazo de explotación de la autopista Bilbao-Behobia.

Inauguración oficial de la Comisaría de la Ertzaintza, con la actuación de los dantzaris y txistularis de Ereintza y la presencia del alcalde Miguel Buen y del consejero de Seguridad. A la entrada los alcaldes de Pasaia y Oiartzun, junto con concejales de la zona de HB, denunciaban que "esta Policía no es del pueblo".

16 de noviembre.- Falleció, a los 72 años, José Miguel

Zugarramurdi Etxenike, jubilado de La Papelera y propietario de la ya no existente Bar Zugarramurdi de la calle Viteri.

Fue detenido por la Ertzaintza en Legazpia un vecino de 52 años acusado de agresiones sexuales a una joven que había recogido haciendo auto-stop.

Del 17 al 24 de noviembre.- Semana dedicada a Santa Cecilia y conciertos especiales al celebrarse las Bodas de Plata de la Coral Andra Mari. Los conciertos corrieron a cargo de la mezzosoprano Maite Arruabarrena, el pianista Alejandro Zabala, la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana, la Orquesta de Cámara de Errenteria Musical, el Coro Ametza de Irún, la Coral Andra Mari, el Coro Oiñarri y el Coro Oorereta. El día 24, en el transcurso de una comida, Mikel Arretxe (padre del presidente de la Comisión de Cultura) y Carlos López, recibieron sendas medallas como homenaje al dejar -debido a su edad- la Coral Andra Mari.

19 de noviembre.- Prendieron fuego las escaleras del portal n.º 22 de la calle Capitán-enea. Se precisaron los servicios de la Ertzaintza y de la Guardia Municipal.

Falleció, a los 58 años, Marcial Etxeberria Iriarte, esposo de Jesusa Garaikoetxea y padre del preso político Jesús Mari, que al final no fue autorizado para poder asistir al funeral.

20 de noviembre.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un sargento de la Guardia Civil en Galdakao.

Fue buzoneado por HB un folleto titulado "Se hace saber...", con la foto del alcalde apoyado sobre un mapamundi.

Manifestación "contra el agobio policial", convocada por JARRAI, Kakitzat, Hautsi, Martxadak, Altzibargo Etxe Okupatua y otros organismos de la zona.

Senideak hizo un llamamiento a la solidaridad con los presos renterianos en huelga de hambre.

23 de noviembre.- Falleció en el campo de fútbol de Larzábal, a los 68 años, Pedro Urrutia Sagazazu.

Encartelada zonal en la Alameda, convocada por Senideak.

El renteriano José Canelada Rebollo, de 37 años, sufrió una caída cuando trabajaba en Hernani. A consecuencia de esto falleció el día 28.

24 de noviembre.- Concierto de la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana, dirigida por Carlos Rodríguez.

Falleció, a los 86 años, María Galarza Galarza, viuda de Enrique Basterra.

Falleció, a los 78 años, Vicente Curiel Tejar, esposo de Petra Oroz Gómez y padre de Valentín y de Ana.

Del 25 al 30 de noviembre.- "XVIII Semana Montañera", organizada por el Grupo de Montaña Urdaburu.

25 de noviembre.- "Jornadas sobre la Droga", en la Sociedad Txintzarri.

26 de noviembre.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un ciudadano en el barrio donostiarra de Larratxo.

Inauguración de la Feria del Libro, a cargo del alcalde Miguel Buen y del delegado de Cultura del Gobierno Vasco Patxi Apaolaza.

Concierto en la Iglesia de Capuchinos a cargo de la renteriana Itziar Martínez Galdós y de su esposo el pianista sueco Per Arne Frantzen.

Falleció en La Rioja a causa de un accidente de tráfico, a los 43 años, Esteban Peña Pinillo, chófer de Transportes Bengoechea.

27 de noviembre.- Rueda de prensa en la Inspección de la Guardia Municipal, para dar a conocer la campaña que sobre el Plan Vial está realizando el Departamento de Interior del Gobierno Vasco en colaboración con el Ayuntamiento.

Rueda de prensa, a cargo del alcalde Miguel Buen y del Diputado Foral de Urbanismo Antón Arbulu, para dar a conocer la aprobación por parte del Consejo de Diputados de la Diputación Foral de las Normas Subsidiarias del Planeamiento de la Villa.

Sesión plenaria, a la que no se dejó entrar al público ni a los medios de comunicación local, por una falta de entendimiento entre el Delegado de Protección Ciudadana y un cabo de la Guardia Municipal. En esta sesión se rechazó la moción presentada por Senideak sobre la situación de los presos. Al terminar el Pleno se realizó una manifestación en solidaridad con los presos vascos, que transcurrió sin incidentes.

Falleció, a los 76 años, M.^ª Josefa Iriberry Olasagasti, esposa de Bautista Arretxe.

28 de noviembre.- Fueron puestos en libertad bajo fianza Peio Alberdi, Martín Terrazas, Ibón Odriozola y Carlos Pérez.

Varios botes de pintura fueron lanzados contra el Tren de Alta Velocidad a su paso por Rentería, en protesta por "el desastre ecológico producido en el tramo Madrid-Sevilla".

Dos inspectores de Telecomunicaciones amenazaron con precintar "Zintzilik Irratia" y requisar el material existente. A pesar de ello, esta emisora continuó su programación.

29 de noviembre.- Falleció, a los 83 años, Salvador Etxebeste Bidegain, viudo de Concepción Arbiol, jubilado de Transportes Quiroga y del Ayuntamiento de Rentería. Hacia un mes le habían correspondido 8 millones en la Lotería Nacional.

Homenaje a los cuatro presos puestos en libertad el día 27.

Presentación, en la Iglesia de Alaberga, de los Coros Landarbaso y Landarbaso Txiki. El coro adulto estuvo dirigido por Iñaki Tolaretxipi y el infantil por José Javier Albizu.

30 de noviembre.- Cohetes, desde la Sociedad Ondarra, anunciando el 25.º aniversario de la quinta de voluntarios del 66. Los cohetes fueron lanzados por el también "quinto" Carlos Piñeyro García, delegado en Gipuzkoa de la Pirotecnica Antonio Caballer Zamorano.

Cena, cocinada por Juanjo Gil, como clausura de la "XVIII Semana Montañera de Urdaburu". Se cantó el "Zorionak" a Juli Susperregui, esposa del directivo de Urdaburu José Iñaki Lete, ya que era su cumpleaños.

1 de diciembre.- Falleció, a los 93 años, Estanis Uranga

Urkia, tío del desaparecido "Txapetxon".

Falleció en accidente de circulación, a los 55 años, el camionero Iñaki Etxebeste Lizarazu.

XXXI aniversario de la fundación de la Agrupación Taurina Hermanos Camino.

Comida de la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana, con la presencia del primer teniente de alcalde Adrián López, el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe y del concejal José Astorga.

Al comienzo del encuentro entre el Touring y el Ilintxa, el presidente del equipo renteriano, Paco Arrillaga, y el directivo Jesús Elvira entregaron una placa y una insignia al director de la Coral Andra Mari José Luis Ansorena. La Coral cantó el himno del Touring.

3 de diciembre.- Concierto en la Iglesia de los Capuchinos a cargo del violoncelista renteriano Pedro Corostola y el pianista malagueño Manuel Carra, organizado por la Coral Andra Mari.

4 de diciembre.- Falleció, a los 77 años, Ignacio Olaizola Iburguren.

6 de diciembre.- Fue encontrado ahogado en Hondarribia Manuel P.G., de 41 años, quien se encontraba pescando en compañía de su hijo en la zona de Punta Turulla.

Diez personas se encerraron en los locales de la Parroquia de la Asunción, en huelga de hambre, en solidaridad con los presos políticos vascos.

7 de diciembre.- Rueda de prensa de Senideak para explicar su funcionamiento y objetivos.

Las Gestoras Pro-Amnistía dieron a conocer los actos programados para la "Semana Pro-Amnistía".

8 de diciembre.- Falleció, en accidente de tráfico a los 15 años, Agustín Ostolaza Iburguren, hijo del levantador de piedras Agustín. En el mismo accidente resultó muerto el oartzuarra de 19 años Aritz Sarasola Olaizola, y los otros tres ocupantes resultaron heridos, José María R.L., Joseba y José Manuel Moreno. Este último era jugador del Touring y empleado del Polideportivo Municipal, y falleció el día 17 de diciembre.

Homenaje, en el Hogar de Jubilados de Diputación, a 31 socios que cumplían 80 años, con la presencia del director del Hogar Natxo Belastegui, la asistente social Eva Azkarate, la médico Juncal Txapartegi, el presidente del Hogar Luis Gabarain, el alcalde Miguel Buen y la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Ana Isabel Oyarzabal.

Fue detenido en el transcurso de una manifestación en Bilbao, Xabier Iguaran, del Euskaltegi de AEK de Rentería.

122.º aniversario de la muerte de Xenpelar. Fue lamentable el olvido por parte de la Federación de Bertsolaris.

10 de diciembre.- Hoy, día de los "Derechos Humanos", Senideak dio una charla ante el Ayuntamiento, tras lo cual se organizó una manifestación que transcurrió sin incidentes.

Senideak solicitó al Ayuntamiento que realizara los trámites necesarios para solicitar información sobre el refugiado Gotzon Kastrillo, actualmente en Togo.

Exposición de joyas robadas y recuperadas, en la Inspección de la Guardia Municipal.

12 de diciembre.- Falleció, a los 49 años en el tren mientras iba a Barcelona, Ana Nazabal Basterretxea, ex-concejal del PSE-PSOE en Donostia y viuda de Máximo Etxeberria. Ana tenía un comercio de confección en Rentería.

Volvió a funcionar el carillón y el reloj de la torre de la Parroquia de la Asunción. La reparación costó 1.200.000 pesetas y corrió a cargo de la empresa donostiarra "Tecnikronos S.L.". El sistema electrónico está controlado desde la ciudad alemana de Franckfurt.

Visita del Diputado General de Gipuzkoa Eli Galdós al Ayuntamiento. En las escaleras de la Iglesia un grupo de personas se concentraron en apoyo a los presos vascos.

El alcalde mantuvo una entrevista en el Ayuntamiento con la Diputada Foral de Cultura M.ª Jesús Aramburu, que visitó Niessen y el cine On-Bide.

Concentración en apoyo a los presos vascos y en protesta por las detenciones efectuadas el día 11 en Iparralde.

13 de diciembre.- Clausura de los actos organizados durante todo el año con motivo de las Bodas de Plata de la Coral Andra Mari, con la presentación del disco "Oi Betlen", interpretado por dicha Coral. Se entregaron sendas medallas de oro al escultor Nestor Basterretxea y al músico Lorenzo Ondarra. Estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen, el delegado de Cultura del Gobierno Vasco Patxi Zabaleta, la directora de Cultura de la Diputación Garbiñe Egibar, el representante de Kutxa Jesús M.ª Alkain, la directora de la Quincena Musical Donostiarra José Antonio Etxenike.

Del 12 al 14 de diciembre.- "IV Jornadas de Café Teatro", organizadas por los Ayuntamientos de Tolosa, Andoain, Lasarte, Hernani, Donostia y Rentería, con la colaboración de la Diputación. Actuaron en el Bar Cyne Reina el grupo "Taun-Taun" de Bergara, en la Asociación de Vecinos de Beraun la madrileña Pilar Massa, y en el Polideportivo el grupo "Las Katalíticas" de Barcelona.

Misa y lunch en el local del ONCE, y comida en el Restaurante Versailles, celebrando así el día de Santa Lucía.

14 de diciembre.- Corte de carretera, organizado por varios sindicatos, en apoyo a la huelga de hambre de los presos vascos.

25 personas se encadenaron ante el Ayuntamiento en solidaridad con los presos vascos.

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de dos Policías Nacionales en Barcelona.

Finales del "XI Torneo de Pelota", organizado por la Sociedad Landare.

Los alcaldes de Irún, Donostia y Rentería se reunieron en Madrid con el Delegado del Gobierno Central para Autopistas, para tratar la concesión del tramo Irún-Donostia.

Creación, en Azpeitia, de la Federación de Bandas de Gipuzkoa, cuyo primer presidente será Juan Antonio Lecuona, de la Banda de Irún.

Comida en el Frontón Auzolan de Zamalbide de la familia Mikelarena, reuniéndose 130 familiares.

15 de diciembre.- El joven Iñigo Morán Ramos, socio de Txepetxa, consiguió medalla de bronce en el "II Concurso de Pesca de Truchas" en el río Leizarán.

16 de diciembre.- Iban a ser encendidos los adornos navideños realizados por la Escuela-Taller Municipal; pero debido a que el material estaba defectuoso no alumbraron ni un sólo día.

Comienzo de la "Semana de Literatura Oral", organizada por la Escuela de Bertsolaris Xenpelar y la Comisión de Euskera.

Del 16 de diciembre al 5 de enero.- Exposición sobre el caserío vasco en la Casa Xenpelar, organizada por el Departamento de Cultura del Gobierno Vasco, la Caja Laboral Popular y el Ayuntamiento.

El colectivo ecologista Eguzki propuso al Ayuntamiento la repoblación de Añarbe con especies autóctonas.

18 de diciembre.- La presidenta de la Comisión de Euskera, Ana Isabel Oyarzabal, ordena retirar los ejemplares de la revista "Bertsolariya", ya que en la contraportada figuraba la palabra "Orereta".

Primer premio "Cutty Sark" donado por Luis Olano, para los miembros de Euskaldarrak, Agustín Makazaga y Jorge Zabalegui, en el "III Concurso de Sociedades Gastronómicas de Euskadi".

Bodas de Plata de la andereño de la Ikastola Orereta, Gemma Uranga.

El Ayuntamiento, este año, no pondrá abetos luminosos en las plazas, tras adoptar el acuerdo pertinente.

20 de diciembre.- Aprobación del Presupuesto Municipal, en la última sesión plenaria de 1991.

Firma del convenio para el próximo curso del Centro TCLA, entregándose diplomas a los 46 alumnos que han finalizado el curso. En este acto estuvieron representantes del Departamento de Trabajo del Gobierno Vasco y de los Ayuntamientos de Lezo, Oiartzun, Pasaia y Rentería.

Jubilación de dos profesores, Petri Álvarez Pura del Colegio Público Cristóbal de Gamón y José M.ª Burgos Díez del Colegio Don Bosco.

21 de diciembre.- Festividad de Santo Tomás, con las clásicas chistorradas. Se organizaron este día dos ferias, una por el Euskaltegi Xenpelar de AEK y la otra por la Asociación de Vecinos "Gurekin" de Iztietia.

En la casa Xenpelar, y organizado por Oreretako Xenpelar Bertso Eskola, clausura de la "Semana de Literatura Oral", con un homenaje a los bertsolaris renterianos Juanito y Peio Zabaleta. Un hijo de Juanito cantó unos bertsos de su padre y Kosme Lizaso glosó la figura de ambos. Así mismo, se repartieron los premios del "III Bertso Paper Lehiaketa", del que resultó ganador el oiartzuarra Antton Cazabon, con su obra "Zenbat behar dut sinestu?". El acto finalizó con la participación de los bertsolaris José Lizaso, Imanol Lazkano y Kosme Lizaso, que dedicaron sus bertsos a José Miguel de Barandiarán.

Los judokas sub-15 del Gimnasio Sayoa consiguieron la medalla de bronce en el Trofeo de Navidad de Judo, celebrado en el

Polideportivo de Andoain. En sub-17 y sub-19 consiguieron la medalla de oro Fernando Martín y Agustín Díaz, y la de bronce Oscar Cuevas, Aitor María, Ricardo Bengoetxea, Raquel Sanyuste y Uxia Prego.

22 de diciembre.- Feria de Santo Tomás en el barrio de Beraun.

Campeonato de Cross de Gipuzkoa, en la Ikastola Txingudi de Irún, obteniendo el Club Atlético Rentería el título de subcampeón en la categoría de cadetes.

Falleció, a causa de una sobredosis de droga, Isaac S.G., de 33 años.

Exposición de trabajos realizados por jóvenes del barrio, en el local de la Asociación de Vecinos "Gurekin" de Iztietia-Ondartxo.

24 de diciembre.- Olentzeros por las calles de la Villa. Por la mañana, los organizado por las Ikastolas y los Colegios. Y por la tarde, salieron dos grupos: Gestoras Pro-Amnistía y Ereintza Elkartea.

Fueron detenidos en París dos deportados en Togo, José Miguel Galdós y el renteriano Angel Castrillo, que fueron confinados en la localidad gala de Evry.

26 de diciembre.- Alcaldía hizo pública una nota ante la poca atención demostrada por algunos renterianos que habían sacado a la calle las bolsas de basura los días 24 y 25.

27 de diciembre.- Falleció, a los 77 años, Bautista Arretxe Mendizabal, viudo de María Iriberrí.

Rueda de prensa a cargo de los concejales de HB, para explicar su alternativa a los Presupuestos Municipales.

El Consejo de Diputados dio el visto bueno a la constitución de una Sociedad de Gestión del Suelo Industrial de Txirrita-Maleo.

Varios autobuses se desplazaron a la cárcel de Herrera de la Mancha para solidarizarse con los presos vascos.

28 de diciembre.- "XLV Concurso Provincial de Villancicos", organizado por Ereintza Elkartea, con el patrocinio de Diputación, Ayuntamiento y Kutxa. El jurado estuvo compuesto por: Juncal Herrero (directora del Coro Alberto Aguirre de Andoain), David Azurza (director del Coro Adrierte Txiki de Tolosa) y Jesús M.ª Unanue (director de la Coral San Ignacio de Donostia). Fueron vencedores, en infantiles, los Coros Txinparta de Lezo y Txepetxa de Donostia; el premio al más original villancico recayó en el lezotarra Coro Txinparta por su obra "Aingeru festa"; en mayores, el primer premio fue para el coro renteriano Garrintzi. El premio al mejor director recayó en el renteriano Jon Etxabe Goñi, del coro Pakezaleak, y el del mejor villancico para la obra "Olentzero" de Javier Busto, cantado por el Coro Oskarbi. Además, actuó en grupo de teatro "Tan Tam Club". Los premios fueron entregados por el alcalde Miguel Buen, el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe, la presidenta de Ereintza Jone Idiazabal, el secretario de la Federación de Coros de Gipuzkoa José M.ª Ayerbe, el representante de Kutxa David Gomara y el presidente de la Federación de Coros Pedro M.ª Illarramendi. Xabier Olascoaga cantó unos bertsos mientras deliberaban los miembros del Jurado.

28 y 29 diciembre.- Adrián Salcedo consiguió una medalla de oro, Mikel Odriozola una de oro y otra de plata, y Oskar Ortega una de plata, en los Campeonatos de Gipuzkoa Junior de Atletismo en Pista Cubierta, celebrados en Anoeta. Los tres son miembros del Club Atlético Rentería.

29 de diciembre.- Falleció, a los 64 años, Faustina Gamborena Velasco, esposa de Javier M.ª Zabala y madre del profesor y ex-director de la Ikastola Orereta, José Miguel.

El Beti Ona consiguió el primer premio del IV Memorial "Ixio Makazaga", al imponerse el Albañilería Garmar por 6 goles a 2.

30 de diciembre.- Homenaje a la Coral Andra Mari en la Ikastola Orereta.

31 de diciembre.- Falleció, en Amurrio donde pasaba las Navides con sus sobrinos, a los 83 años, Dorotea Ayerbe Arrieta. Dorotea fue, junto con sus hermanas, profesora de las Escuelas Ayerbe de la calle María de Lezo.

Coplas del Año Viejo a cargo de los coros de Ereintza y de la Asociación de Vecinos "Gurekin" de Iztietia-Ondartxo. A las 19 h. sonó una mascletá, obsequio del delegado en Gipuzkoa de Pirotecnia Antonio Caballer de Valencia, Carlos Piñeyro García.

Verbena, tras las uvas, a cargo del conjunto Arkaitz, y a las 1.30 h. brindis por los refugiados, presos y deportados, organizado por las Gestoras Pro-Amnistía.

1992

1 de enero.- Falleció, a los 62 años, Fernando Primo Peinador, jubilado de Explosivos Río Tinto ("Pasaia") y gran aficionado al cicloturismo.

3 de enero.- El Coro Pakezaleak llevó sus voces hasta la Residencia Municipal de Ancianos.

Falleció, a los 69 años, Carmen Ochoa Jiménez.

Fueron localizados en la localidad francesa de Wisques los deportados Galdós y el renteriano Angel Castrillo.

La Selección de Gipuzkoa derrotó a la de Aquitania, en el homenaje al ex-jugador del Arrobi Berri y del Pontika, Javier Lekube, disminuido físicamente a raíz de un accidente de coche.

4 de enero.- Los pelotaris García y Beldarrain se proclamaron campeones de Gipuzkoa Inter-Clubs de Aficionados Sub-22.

5 de enero.- Cabalgatas de Reyes. Fueron dos las que recorrieron nuestras calles: la organizada por la Asociación de Vecinos de Beraun y la de la Asociación Juvenil Olaberri. Los "Reyes" de la AA.VV. de Beraun fueron José David Picos, Goio del Caño y Joaquín Magro.

Aparatoso incendio en el n.º 3 de la calle Tomás López, empezando el fuego en la planta baja, donde estaba antes la Panadería Villareal. Este edificio está administrado por el entrenador del Balonmano Elgorriaga Bidasoa, Juantxo Villareal.

6 de enero.- La empresa Construcciones y Contratas, concesionaria del servicio de limpieza municipal, regó las calles y, dada la baja temperatura, el agua se heló, con el consiguiente peligro para los viandantes.

Alfonso Acosta, de la Asociación de Fomento Cultural, se proclamó campeón juvenil de ajedrez de Gipuzkoa.

7 de enero.- Desapareció la placa que en homenaje a los gudaris caídos había sido colocada hacía unos años por las Gestoras Pro-Amnistía en el kiosko de la Alameda de Gamón.

8 de enero.- Falleció, a los 76 años, Genaro Amiano Arregui, esposo de Rosario Martínez Mate y jubilado de Victorio Luzuriaga.

Falleció, a los 86 años, Iluminada Martín González, esposa de Guillermo Rodríguez.

9 de enero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato en Barcelona de un comandante del Ejército del Aire.

El Tribunal Superior de Justicia del País Vasco condena al Ayuntamiento de Oiartzun a que ordene la demolición del Ambulatorio de Especialidades de Larzábal.

Javier Ormaetxea, de Lejona, fue el afortunado del sorteo de la mariscada del Touring. Javier había comprado el número en el Bar Onena.

11 de enero.- 30 coches fueron destrozados por unos individuos que entraron en los garajes de La Fabril Lanera. También robaron un coche, propiedad de un ex-concejal de HB. Los autores fueron detenidos el día 14 y llevados al Juzgado. Lo curioso es que fueron detenidos otra vez el día 16 por robar en una tienda.

12 de enero.- Falleció, a los 73 años, Francisco Ucha Fernández de Gorostiza, esposo de Milagros Pérez.

Falleció, a los 76 años, Jesús Uranga Olaizola, esposo de Ramoni Zugarramurdi y gudari del Batallón Itxarkundia.

Exposición sobre el problema de las basuras, a cargo del grupo ecologista EKI.

15 de enero.- Falleció, a los 80 años, Eladio Moreno Magaña, jubilado de Cafeteras Omega.

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un Policía Nacional en Bilbao.

16 de enero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un miembro del Consejo de Estado en Valencia.

17 de enero.- Se suspendió, por segunda vez, el juicio contra varios ertzainas por un delito de lesiones al renteriano Miguel Blanco "Txuri".

Entrega de premios de la "XI Concurso de Cuentos Villa de Rentería". Siendo los ganadores: Josu Perales Arretxe (en castellano), Susana Azpiazu Torres (menores de 25 años), Idoia Fraile Ugalde (euskara). Entregaron los premios el alcalde Miguel Buen, el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe, la presidenta de Ereintza Jone Idiazabal, y los miembros del Jurado Antxon Obeso y Félix Maraña.

Tamborrada en el patio del Colegio Público Beraun, en honor a San Sebastián.

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de dos militares en Barcelona.

Presentación en Gazteiz de la obra "Antihéroes" de Helena Pimenta, a cargo del Grupo de Teatro "Ur".

18 de enero.- Presentación de la obra "Muerte de Ajax" de Antonio Fernández Lara, a cargo del Grupo de Teatro "La Tartana".

La renteriana Ainhoa de Miguel se presentó al concurso de Miss Euskadi, celebrado en una discoteca de Portugalete.

La revista "Marie Claire", en su edición japonesa, dedica cinco páginas a Rentería, en un reportaje realizado por Tomoko Takahashi.

20 de enero.- Falleció, a los 70 años, Emilio Nieto García, esposo de Aurea Fresnadillo.

Fue detenido en Iparralde, el renteriano Axier Etxeberria Mendiburu. Las Gestoras Pro-Amnistía organizaron una asamblea y posterior manifestación. En la asamblea también se informó del juicio contra 20 jóvenes detenidos en enfrentamientos contra la Ertzaintza y otro juicio contra 5 personas acusadas de agredir a la escolta del entonces Gobernador Civil Goñi Tirapu. Estas cinco personas eran: José Angel Izquierdo, Santiago Aguado y Jon Iparraguirre, así como Jesús M.ª Ijurko y el pasaitarra Félix Salustiano García.

Subida de las tarifas del autobús urbano.

22 de enero.- Falleció, en Pamplona, el Hermano Capuchino Benito, de nombre Jesús Rivera Brusin.

Incidentes tras una manifestación que solicitaba la libertad del refugiado renteriano Axier Etxeberria.

Falleció, a los 93 años, Ignacio Murua Larruscain, viudo de Margarita Artola y jubilado de Bisseuil y Huet. Ignacio estuvo durante muchos años empleado en los cines Alameda y On-Bide.

23 de enero.- Falleció, a los 16 años, Nagore Lete Susperregui, hija de los miembros del Grupo de Montaña Urdaburu, José Ignacio y Juli.

Falleció en Donostia, a los 70 años, María Amor Martín González, viuda de Eduardo Uranga y hermana del que fuera profesor de la Escuela de Artes y Oficios de Viteri, Ubaldo.

La nieve llegó a Rentería.

Inauguración, en el Mercado Municipal, de la oficina de la Unión de Consumidores de Euskadi. En este acto estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen, la concejala de Consumo Txaro Alza, el presidente de la Comisión de Servicios Jesús Oficialdegui, la presidenta de la UCE Celina Menaza y la delegada en Gipuzkoa M.ª Dolores Alzaga.

Actuación del grupo de jazz "The Antony Kerr Carter", en el primer aniversario de la Taberna De Cyne Reyna.

24 de enero.- Actuación de la Orquesta de Cámara de Errenteria Musical en la localidad navarra de Barañain.

25 y 26 de enero.- Actuación del grupo de teatro "Matarile", interpretando la obra de Leopoldo María Panero titulada "Andante".

26 de enero.- Falleció, a los 87 años, Martina Gabiria Tellería, viuda de Martín Arrieta y madre de Joaquín y Rosarito (de Frutas Rosarito).

Asamblea de IU, con la presencia del Coordinador General de Euskadi Paco Oñate y del de Gipuzkoa, Juan Sánchez Vallejo.

27 de enero.- HB buzoneó un boletín denunciando el sueldo del alcalde y la asignación económica que reciben los grupos políticos del Ayuntamiento.

Nació en Lezo, Udane Mitxelena Bandrés, segunda hija de Mikel y Marijón.

Los judokas del Gimnasio Sayoa, Oskar Boubeta y Victor Núñez consiguieron sendas medallas de oro en el Campeonato de Gipuzkoa celebrados en el Polideportivo de Altza.

29 de enero.- El delegado de la Guardia Municipal, Federico Alfonso, dio a conocer la nueva Ordenanza Municipal de Tráfico.

Falleció, a los 74 años, Jokin Elcano Olazabal, viudo de Gregoria Irurtia.

El joven Iñaki González resultó ganador del Concurso de Dibujo Fantástico, organizado por la Asociación de Vecinos de Pontika.

30 de enero.- Fueron detenidos por la Ertzaintza, en la sede de LAB de Rentería, Jon Soragurenbescoa y Yolanda Múgica.

31 de enero.- Asamblea de los trabajadores del Ayuntamiento y jornada de huelga en protesta por la detención de la empleada municipal Yolanda Múgica. En el Pleno, se desestimó una moción sobre este tema, y algunos trabajadores -junto con los concejales de HB- realizaron una manifestación, que terminó con enfrentamientos con la Ertzaintza.

Por la tarde, también hubo manifestación e incidentes.

1 de febrero.- Reunión en Casa Xenpelar de Bertsolariak Elkarte.

Manifestación de delegados de LAB, que terminó con enfrentamientos con la Ertzaintza.

Fue puesta en libertad la empleada municipal Yolanda Múgica.

Falleció, a los 52 años, Ramón Gaztesi, ex-guardameta de la Real Sociedad.

2 de febrero.- Falleció, a los 83 años, Ascensión Arrieta Zuloaga, viuda de Juan Luis Zuloaga.

3 de febrero.- Manifestación, convocada por HB, para denunciar el acoso policial contra la izquierda abertzale, que finalizó sin incidentes.

4 de febrero.- Concentración de delegados de LAB, en la que no hubo incidentes destacables. La concentración fue grabada en video por miembros de la Ertzaintza.

Recibimiento en la Herriko Enparantza a Yolanda Múgica.

Coros de Santa Agueda, a cargo del coro infantil de Erretería Musical, Sociedad Landare, Euskalategi Municipal y Ereintza.

7 de febrero.- Cumpleaños del preso renteriano en el penal de Salto del Negro Jon Gaztelumendi, quien se encuentra en huelga de hambre desde el día 3.

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de cuatro militares en Madrid.

8 de febrero.- Programa sobre Rentería en Radio Popular,

con la participación del alcalde Miguel Buen, el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe y del autor de estas efemérides Rafa Bandrés.

Fue trasladado desde la cárcel de Jaén a la de Alcalá Meco, Josu Ziganda Sarroeta.

8 y 9 de febrero.- Actuación en Niessen del grupo de teatro de Irún "Legaleón Teatro", que puso en escena la obra "La Esclusa".

9 de febrero.- Los atletas renterianos Gorka Díez y Vicente Pérez consiguieron sendas medallas de oro en los Campeonatos de Gipuzkoa en Pista Cubierta, celebrados en Anoeta.

Homenaje en Zamalbide a Peru y Stein, en el octavo aniversario de su asesinato, que fue reivindicado por el GAL.

Falleció en Donostia, a los 90 años, Jesusa Jáuregui Peña, viuda de Carmelo Bermejo, ingeniero y director de la desaparecida Fabril Lanera.

Homenaje a Antxoni Castelruiz, viuda de Loren Larrain, que fuera portero del Touring, y madre de Luis Mari, Joxan y Humberto. Los actos estuvieron organizados por el C.D. Unión Txiki.

10 de febrero.- Mailu Carrasco y Giovana Cavasola narraron varios cuentos en la sección infantil de la Biblioteca Municipal, en un acto organizado por la Asociación de Bibliotecarios de Gipuzkoa.

11 de febrero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un Policía Nacional en Murcia.

Falleció, a los 86 años, Juana Elorza Azpiazu, viuda de José Manuel Salaverria.

Falleció, a los 81 años, María Pineda Martínez, viuda de Francisco Martínez.

13 de febrero.- Cincuenta aniversario de la fundación del Grupo de Montaña Urdaburu. Este grupo comenzó a reunirse en el desaparecido Bar Domingo, que regentaba Teodora Alkorta. Se realizaron diversos actos con este motivo: subida a la cima del Urdaburu, kalejira por las calles y lunch, en el que estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen y el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe.

Concierto, en la Basílica de la Magdalena, a cargo del violoncellista argentino Ricardo Sciammarella y la Orquesta de Cámara de Erretería Musical.

El Secretariado Nacional de LAB acuerda emprender acciones legales en contra del registro efectuado en su sede de Rentería el pasado día 30 de enero.

14 de febrero.- Actuación del grupo de teatro "Ur" en la Sala Beckett de Barcelona.

Con el voto en contra de HB, se acordó adjudicar a Herribus la concesión del servicio urbano de transporte. Así mismo, se desestimó una moción presentada por el Colectivo Antimilitarista ante el próximo juicio a dos insumisos renterianos.

15 de febrero.- Recibimiento al preso renteriano Rafa Lorente, tras el homenaje se realizó una manifestación y se proyectó un video sobre la tortura.

Sobre las cuatro de la madrugada, el joven David López Rufo fue abordado presuntamente por la Ertzaintza, que le pidió la documentación y le produjeron diversos cortes bajo el ojo izquierdo. El día 17 sus familiares presentaron una denuncia ante la Guardia Municipal.

15 y 16 de febrero.- Los atletas Adrián Salcedo y Mikel Odriozola consiguieron sendas medallas de oro en los Campeonatos de Euskadi Juniors de Pista Cubierta, celebrados en Anoeta. Por su parte, Juan Luis Garayartabe consiguió una medalla de bronce.

Del 15 al 23 de febrero.- Las Comunidades Cristianas de Rentería, Pasaia, Lezo y Oiartzun, organizaron una semana sobre los derechos humanos. En esta semana tuvo lugar una concentración silenciosa, una huelga de hambre, mesas redondas, proyección de películas, etc...

16 de febrero.- Subida al Urdaburu, en conmemoración del 50.º aniversario del Grupo de Montaña Urdaburu.

Jesús Mari Irazu, de Larraul, resultó vencedor del "XI Xenpelar Saria", organizado por Ereintza Elkartea.

18 de febrero.- Concentración delante del Juzgado en protesta por el juicio contra dos insumisos renterianos. La Ertzaintza actuó contra los concentrados, deteniendo a Noski Arana y Meme Urbe, corresponsal y fotógrafo de EGIN, respectivamente, mientras cumplían con sus labores informativas. Fueron puestos en libertad a la tarde y no les devolvieron el carrete fotográfico.

19 de febrero.- La página 11 de EGIN apareció en blanco, en protesta por la detención de dos de sus trabajadores. Noski y Meme, junto con su abogado Iñigo Iruin, acudieron al Juzgado para presentar una denuncia, por detención ilegal y vejaciones, contra la Ertzaintza.

Al entrar por la mañana la dueña de la Farmacia Olaciregui, encontró a un joven de 27 años dormido bajo los efectos de la morfina, que fue detenido posteriormente por la Guardia Municipal.

20 de febrero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de dos ciudadanos en Santander.

Falleció en la Residencia Municipal de Ancianos, a los 77 años, María Polo Ortiz de Urbina.

21 de febrero.- Inauguración de la chocolatería y self-service "Lanarte", regentada por Cristina Vaquedano, hija del propietario del Bar Maritxu.

Fue detenido Txuma Arruabarrena, quedando puesto en libertad al día siguiente. Ante esta detención, la Gestora Pro-Amnistía convocó una manifestación, que terminó con incidentes, debido a que "un provocador sospechoso lanzó algún objeto contra la Ertzaintza, la cual cargó contra los manifestantes".

22 de febrero.- Fue galardonado por la Federación Territorial de Pesca, el veterano pescador de Txepetxa Nicasio Ramos, por su labor como pescador más veterano en Gipuzkoa.

Falleció en Madrid, a los 24 años, Oskar Petricorena Gallego.

Falleció, a los 91 años, María Elgueta Azpiazu, viuda de Martín Ugalde y madre de Ruperto.

Exito de la comparsa de Caldereros, organizada por la

Asociación de Vecinos de Alaberga. Actuó como solista Donato Larrañaga. La reina fue Angel Hernández y las damas César García "El bombero" y José Luis Urrutia.

24 y 25 de febrero.- Fuego en la ladera de San Marcos.

25 de febrero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un ciudadano en Santander.

26 de febrero.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un Guardia Civil en Getxo.

Juicio en Donostia contra dos insumisos renterianos y manifestación en Rentería.

Se desestimó una moción presentada por HB contra la actuación de la Policía Autónoma en nuestra Villa.

Del 27 de febrero al 3 de marzo.- Ihauteriak-92, con Azeri Dantza a cargo de Ereintza, dianas, desfile de carrozas y comparsas, txarangas, fuegos artificiales, verbenas y, por fin, el entierro de la sardina.

En el "XIII Concurso de Máscaras de Carnaval" resultaron vencedores: Kani y Trini Martín (premio Gaspar), Maya Atxo Dolaiza (premio Bar Leku Zarra), Urtz Zubiaurre (premio Gaspar para niños), Sebas Lizarazu (accésit del Ayuntamiento), Yon Txasko (premio Discoteca Bingen), Joseba Güembe (premio Jesús Balda) y Arrate Egaña (premio Farmacia Olaciregui).

28 de febrero.- Falleció en Donostia, a los 96 años, el que fuera maestro de las Escuelas Viteri, Adolfo Velasco Cruz, viudo de Nicolasa García.

29 de febrero y 1 de marzo.- Los ajedrecistas de Fomento Cultural participaron en un campeonato en Tulle.

1 de marzo.- Los familiares del preso vasco Andoni Alza sufrieron un accidente cuando iban a visitarle a la prisión de Jaén.

Del 2 al 6 de marzo.- "Ciclo de Cine de Montaña", en la Sala Reina, organizado por el Grupo de Montaña Urdaburu, con el patrocinio de Kutxa.

3 de marzo.- Inauguración del nuevo local de Oarso Bidasoa de EGIN, en el n.º 30, de la calle Viteri.

Rueda de prensa de Senideak para denunciar la situación de los presos vascos en la cárcel canaria de El Salto del Negro.

Se celebró la vista en el Juzgado de lo Social n.º 4 de Donostia, tras la denuncia efectuada por LAB contra la Ertzaintza.

4 de marzo.- Manifestación, convocada por las Gestoras Pro-Amnistía, en solidaridad con los presos que se encuentran en huelga de hambre.

Juicio contra el preso renteriano José M.ª Ziganda.

Del 6 al 8 de marzo.- El Grupo de Mujeres, EGIZAN y la Comisión de Bienestar Social organizaron diversos actos con motivo del "Día de la Mujer Trabajadora".

6 de marzo.- El Juzgado de lo Social n.º 4 de Donostia desestimó la demanda interpuesta por LAB contra el Departamento de Interior del Gobierno Vasco.

Manuel Yera e Ignacio Camacho, jóvenes insumisos, son condenados a tres meses de arresto mayor. La sentencia, sin prece-

dentes, señala que una vez cumplida la pena quedarán excluidos de realizar la prestación social sustitutoria.

Manifestación, convocada por Senideak, ante la situación de los presos vascos en huelga de hambre en el penal de El Salto del Negro.

La acordeonista Nerea Lujambio, de 15 años, logró el segundo puesto en el "VI Trofeo Estatal" celebrado en Santurtzi.

Fueron denunciados los destrozos ocasionados en el monolito erigido en Peñas de Aya en recuerdo de Manu Badiola.

7 de marzo.- Falleció, a los 87 años, Txomin Arena Ibarгүйen, viudo de Juana Abarrategi, de la desaparecida empresa Lan-Ona y socio de Gau Txori.

La pareja compuesta por Amezttoy y Oscoz se proclama vencedora del "XV Campeonato de Mus", organizado por Alkartasuna.

Rueda de prensa a cargo de las Gestoras Pro-Amnistia para denunciar las amenazas recibidas por seis jóvenes renterianos.

8 de marzo.- Presentación, a cargo del presidente de la AA.VV. de Gabierrota José Cruz Legorburu, del equipo ciclista "Uni-Travel-Laguntasuna", que dirigen Nicolás Santesteban y José Manuel Pérez. Entre los asistentes se encontraba José Luis Arrieta, presidente de la Federación Gipuzkoana de Ciclismo.

9 de marzo.- Falleció, a los 86 años, Matilde Diego Martínez, viuda de Juan Mari Insausti y jubilada de Galletas Olibet.

Del 9 al 15 de marzo.- "Iparraldea Mintzo", semana organizada por Euskal Herrian Euskaraz, con exposiciones, folklore, charlas, cena, etc...

Del 9 al 13 de marzo.- "Semana de la Naturaleza", organizada por la Delegación Municipal de Medio Ambiente y el Consejo Escolar Municipal.

9,10 y 17 de marzo.- "Jornadas sobre Vivienda", en la Sala Reina y organizadas por la Oficina Municipal de Información al Consumidor.

10 de marzo.- Falleció, a los 76 años, Emilio Zubieta Barrenechea, esposo de Pepita Ceberio, jubilado de la Real Compañía Asturiana de Minas y ex-guardameta del Touring.

11 de marzo.- Jornada de lucha en solidaridad con los presos del penal de El Salto del Negro, convocada por JARRAI. Por la tarde hubo una manifestación, que finalizó con incidentes.

Rueda de prensa a cargo del presidente de la Comisión de Obras y Planeamiento, Luis M.ª Oyarbide, presentando el Plan Especial de Reordenación Urbana en la Campa de Patxiku. Por la tarde hubo una reunión de la AA.VV. del Centro para dar a conocer su alternativa al proyecto oficial.

12 de marzo.- Falleció, a los 94 años, Josefa Antonia Labaca Arzuaga, viuda de Aureliano Galafel.

Encartelada, organizada por Senideak, en solidaridad con los presos del penal de El Salto del Negro.

Promovidos por el renteriano Miguel Angel Cuesta, un grupo de jóvenes gipuzkoanos quiere confeccionar el libro de poemas más grande del mundo dedicado a la paz, y enterrarlo en la isla

de Santa Clara.

13 de marzo.- Salieron varios autobuses hacia Bruselas en apoyo a la plataforma "Bai Independentziari".

Rueda de prensa en Niessen a cargo de la AA.VV. Oiarso del Centro para explicar su negativa al PERI de Campa de Patxiku.

14 de marzo.- Asamblea de Senideak en la Sala Reina, posteriormente se realizó una manifestación.

Clausura de la "VII Muestra Gastronómica Intersociedades", organizada por Txintxarri Elkartea. Resultó ganadora la pareja formada por Cándido Astudillo y Arantza Ortega, de Txintxarri. La cena de clausura fue cocinada por Josetxo Lizarreta y Julián Alberdi, profesores de la Escuela Superior de Cocina de San Sebastián.

15 de marzo.- Encartelada en solidaridad con los presos de El Salto del Negro.

Aitor Osa, del equipo Cafés La Fortaleza, venció en el "X Gran Premio Ciclista Villa de Rentería". El primer corredor local fue Ramón Asteasu. Los trofeos fueron entregados por el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe y por M.ª Cruz Díaz de Isla.

La alumna de la Ikastola Orereta, Eneritz Baselga, consiguió proclamarse campeona de Euskadi de cross escolar, en las pruebas realizadas en Ortuella.

16 de marzo.- Manifestación en solidaridad con los presos vascos en huelga de hambre, al finalizar ésta se produjeron incidentes.

El archivero municipal y director del Centro de Documentación de Historia Contemporánea del País Vasco (dependiente de Eusko Ikaskuntza), Juan Carlos Jiménez de Aberasturi, ha publicado el libro titulado "Los vascos en la II Guerra Mundial: El Consejo Nacional Vasco en Londres".

Tres narcotraficantes, domiciliados en Rentería, fueron condenados a un total de 17 años de prisión y a 101 millones de pesetas de multa.

Juicio de faltas contra los dos corresponsales de EGIN "por insultos a la Ertzaintza".

Falleció, a los 80 años, Juan José Imaz Bengoetxea, viudo de Francisca Isasa.

Comenzó una huelga de los trabajadores de Construcciones y Contratas, empresa a la que se le concedió el servicio de limpieza viaria.

17 de marzo.- Falleció, a los 20 años y como consecuencia de un accidente de moto, Igor Urrutia Collar, hijo de Francisco Javier y Mertxe.

18 de marzo.- La Ikastola Orereta dio a conocer un estudio sobre la educación en nuestra Villa, realizado por la empresa Europag.

Falleció, a los 40 años, Gema Urquijo Azaldegui, esposa de Miguel Flaño Ayarza.

19 de marzo.- Homenaje, en Larzábal, a título póstumo, al que fuera jugador del Touring, José Manuel Moreno. Sus familiares recibieron ramos de flores y una placa, así como una insignia

de la Real Sociedad, que fue entregada por su presidente el señor Alkiza.

Tercera regata de la Liga Provincial de Bateles, venciendo Orio en senior y juveniles, y Getaria en cadetes e infantiles.

20 de marzo.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un ciudadano y un Guardia Civil en Barcelona.

Encartelada en apoyo a los presos vascos.

Falleció en Bayona, a los 72 años, José Lecuona Portugal, esposo de María Galdós, del caserío Olaitz Zarra de Ergoien y domiciliado en la calle Beraun de Rentería.

Fue colocada una gran alpargata en la calle Santa María, ya que la anterior fue robada en vísperas de las Magdalenas del 91.

El renteriano Jesús M.º Ziganda es trasladado del penal de Alcalá Meco al de Jaén.

21 de marzo.- Asamblea y manifestación en solidaridad con los presos vascos en huelga de hambre en la prisión de Ceuta. Entre ellos se encuentra el renteriano Emiliano Viaña "Tabikes".

El Coro Landarbaso de Rentería participó junto con el Coro Juvenil Julián Barrenetxea de Azpeitia en un concierto en el Salón de Plenos del Ayuntamiento donostiarra, dentro del Ciclo organizado por la Federación de Coros de Gipuzkoa.

El concejal de EA Luis M.º Oyarbide contrajo matrimonio en la Basílica de la Magdalena, hecho éste que levantó cierta polémica al no haberse autorizado matrimonios en dicho lugar a otros renterianos.

Inauguración en Intxaurren del Centro Extremeño, con la presencia de varios concejales renterianos: Adrián López, Federico Alfonso, Mikel Arretxe, Adrián Salvador y Jesús Oficialdegui, actuando los dantzaris de Ereintza.

22 de marzo.- Comenzó, a partir de este domingo, el mercadillo semanal en Beraun.

El Touring venció, en Ibarra, por 2 goles a 0 al Anaitasuna.

23 de marzo.- Fue abierta al tráfico la calle Corsario Icuza, paralela a la calle Juan de Olazábal.

Se inician las jornadas que sobre la problemática de las basuras ha organizado la organización ecologista EKI, con el patrocinio de Diputación y la colaboración del Ayuntamiento.

El delegado de la Guardia Municipal, Federico Alfonso, dio a conocer un informe sobre accidentes de circulación en el casco urbano durante el año 1991.

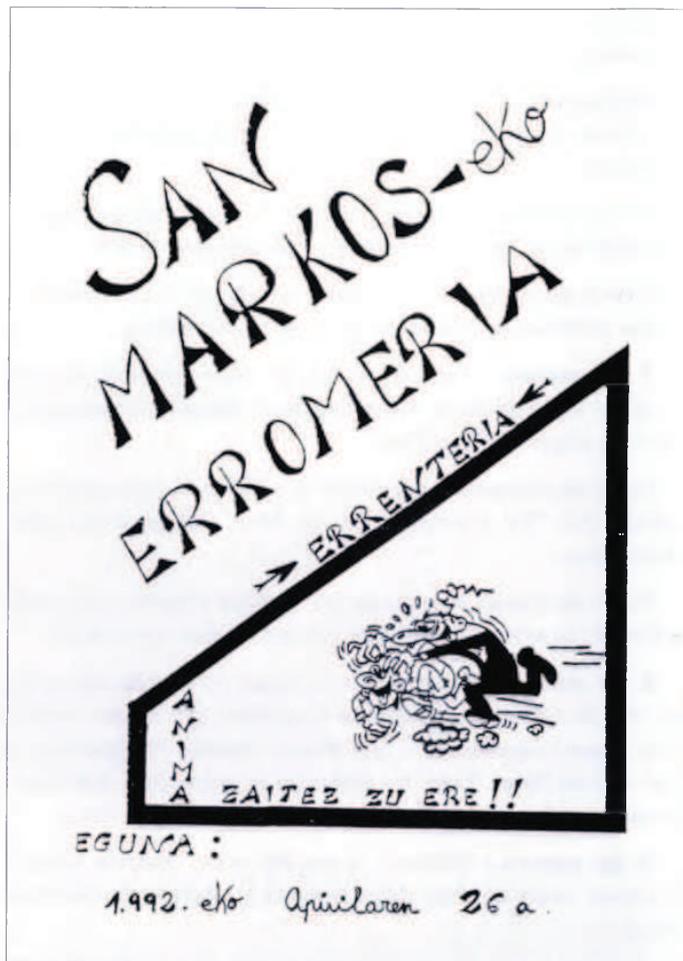
Fue puesta en marcha la nueva fuente de la Plaza de la Diputación.

23 de marzo.- Resultó herido, tras caer en las obras de Anoeta, Crisendo Gundín Gundín, de 55 años.

El Juez de Paz de Rentería, Donato Larrañaga Arruti dio a conocer la sentencia absolutoria en el juicio de faltas contra los corresponsales de EGIN, Begoña Navarro y Jon Urbe.

24 de marzo.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un ciudadano en Madrid.

25 de marzo.- Falleció, a los 77 años, M.º Pilar Olaizola



Elizondo, viuda de Alejandro Mendizábal, que fue director del Banco San Sebastián.

26 de marzo.- Falleció, a los 16 años, Iñaki Iparragirre Arruabarrena, hijo de Ignacio y Arantza.

Charla sobre calidad microbiológica en la Sala Reina, organizada por la Oficina Municipal de Información al Consumidor.

Pleno, en el que estaba prevista la toma de posesión como concejal de Manu Ugartemendia, preso en Córdoba. Al no estar presente, por cuestiones ajenas a su voluntad, la Corporación decidió convocarle para una próxima sesión.

Dos jóvenes renterianos fueron detenidos en Irún acusados de tráfico de drogas.

28 de marzo.- Falleció, a los 17 años, M.º Gema de Grado Baztán.

Falleció, a los 83 años, Alfredo Apellaniz Gamarra, esposo de Umbelina Quintana, ebanista jubilado y tío de Seve Iglesias.

Recital de la Agrupación Guitarrística Donostiarra, en el Salón de Actos de la Asociación de Vecinos de Beraun.

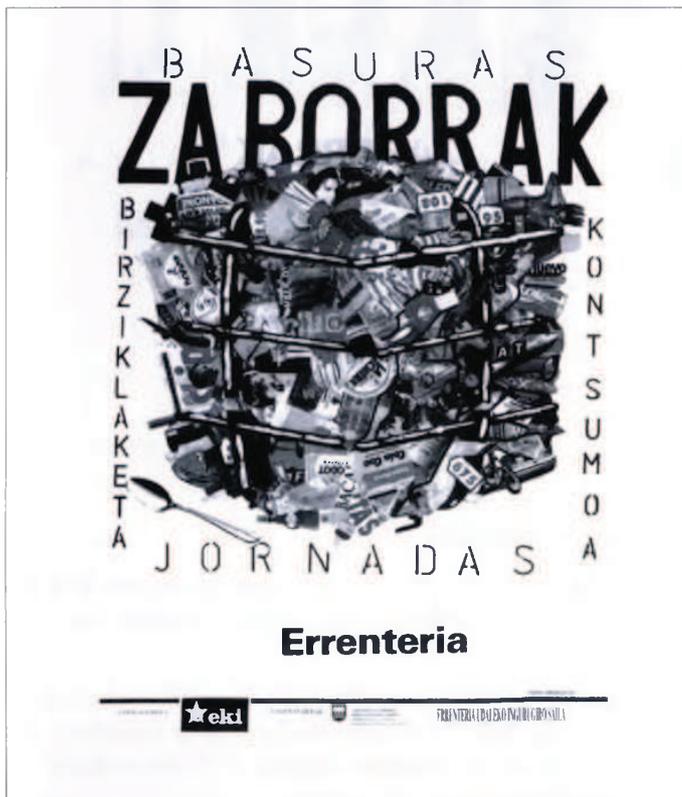
"IV Concurso Infantil de Aurreku Gipuzkoano", organizado por Landare Elkartea con el patrocinio de Kutxa y del Ayuntamiento. Resultaron campeones Iosu Larrañaga, de Beasain, y Ion Maia, de Rentería.

Comida en la Agrupación Taurina Hermanos Camino, en homenaje a los socios mayores de 65 años. Estuvieron presentes el presidente de la Agrupación Emiliano Cerro, el alcalde Miguel

Buen, representantes de las Peñas Taurinas de la zona y del Club Taurino Internacional de Dax (Francia).

Patxi Perurena Lohiarte, de Leiza, resultó vencedor del II Premio Koldo Mitxelena, con su obra titulada "Berdatea". El jurado estuvo compuesto por: Adrián López (alcalde en funciones), Mikel Arretxe (presidente de la Comisión de cultura), Patxi Altuna (de Euskaltzaindia), Jon Kortazar (de la Universidad del País Vasco) y Fran Zumalabe (historiador).

30 de marzo.- Asamblea y manifestación, convocadas por las Gestoras Pro-Amnistía, en protesta por las detenciones efectuadas en la localidad francesa de Bidart, produciéndose diversos



incidentes y enfrentamientos con la Ertzaintza.

Falleció, a los 70 años, Joaquín Clavé Gual, esposo de Dora Arruabarrena, de la Sastrería Clavé y gran jugador de fútbol.

El Colegio Cristóbal de Gamón cuenta desde este día con nuevos ordenadores, dentro del Programa Orixe. Estuvieron presentes en la rueda de prensa el alcalde Miguel Buen, el presidente del Consejo Escolar Municipal Adrián Salvador, el delegado de Educación de Gipuzkoa Alfonso González, la directora del Colegio Agurtzane Erkizia y el director del Proyecto Orixe.

31 de marzo.- Rueda de prensa a cargo del presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe, la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Ana Isabel Oyarzabal y el bibliotecario municipal Iñigo Sanz de Ormazábal, para presentar el correo electrónico y la red SPRITEL.

Manifestación estudiantil, convocada por JARRAI, en contra de las detenciones practicadas en Bidart.

Rueda de prensa para presentar el Boletín Extraordinario del Grupo de Montaña Urdaburu. Estuvieron presentes Imanol

Zendoia (presidente de Urdaburu), los socios Jesús Hospitaler y José Franchés y el presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe.

1 de Abril.- Fue desconvocada la huelga de los trabajadores de Construcciones y Contratas, que mantenían desde el 16 de marzo.

Miembros de la AA.VV. Oiarso del Centro entregaron en el Ayuntamiento 673 alegaciones al PERI de Campa de Patxiku .

2 de abril.- Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un militar jubilado en Madrid .

Inauguración de la exposición "AEK-JIRA", exposición itinerante que recorrerá toda Euskal Herria .

3 de abril.- Cena en Landare, organizada por AEK .

Falleció, en Itsasondo a los 87 años, Clara Buruntza Egianz, esposa de Fermín Pikabea y madre del ex-concejal de HB Jesús María y del preso en Francia José Ignacio .

Concierto a cargo de los coros Landarbaso Txiki, dirigido por José Javier Albizu, y de Landarbaso Abesbatza, dirigido por Iñaki Tolarechipi, en la Basílica de la Magdalena .

Encartelada de Senideak en solidaridad con los presos en huelga de hambre en la prisión de Ceuta .

La Comisión de Gobierno denegó la cesión de un local a Senideak y se adhirió a la concentración de Gesto por la Paz el día 4 en Madrid, a la que acudirá el alcalde Miguel Buen .

Manifestación, convocada por la Gestora Pro-Amnistía, en solidaridad con los presos de Ceuta .

4 y 5 de abril.- Diversas actividades (bailes, dantzaris, verbenas, etc...), organizadas por AEK .

Los atletas renterianos, Gorka Díez, Jon Garayartabe y Vicente Pérez consiguieron sendas medallas de oro en los campeonatos de Gipuzkoa celebrados en el Estadio Berazubi de Tolosa . También consiguieron medallas de plata Nagore Etxebeste, Juanjo Arroyo, Imanol Irastorza, Vicente Pérez y Gorka Díez; y bronce Luisma Martínez .

5 de abril.- Falleció, a los 90 años, María Carrasquilla Ochotorena, esposa de Pedro Vázquez González .

V Campeonato de Montaña Escolar, organizado por el Grupo de Montaña Urdaburu, con la colaboración de Diputación y de la Comisión de Educación, con la participación de 300 alumnos .

Entrega, en el Colegio Público Basanoaga, de los premios de la I Marcha Regulada de Montaña, organizada por la Asociación de Padres de Alumnos de dicho colegio . Venció la pareja formada por Flora Brión y M^º del Mar da Silva, del Colegio Virgen del Carmen de Trintxerpe .

6 de abril.- Proyecciones diarias de la XXXII Vuelta Ciclista al País Vasco en la Sala Reina, organizadas por el Patronato Municipal de Deportes .

Se ha recibido una importante donación a la Biblioteca Municipal por parte del Instituto de Cooperación Iberoamericana, dependiente del Ministerio de Asuntos Exteriores .

7 de abril.- Se anunció, por diversos medios informativos, la posible extradición de Juan Lorenzo Lasa Mitxelena "Txikiardi", lo cual motivó diversas movilizaciones, convocadas por la Gestora Pro-Amnistía .

Falleció, a los 54 años en Pamplona, Pedro Mari Urrutia Eceiza, esposo de Engracia Petisco Illera y ex-empleado de G. Echeverría y Cía. (Pekín) .

Falleció, a los 77 años, Tomás Etxeberria Escudero, esposo de Encarnación Isasa y jubilado del "Topo" .

8 de abril.- Recepción a los alumnos de la Escuela de Enfermería de Tulle en la Sala Capitular, estando presentes el alcalde Miguel Buen, el concejal Jesús Oficialdegui y la directora de la Escuela Mme. Dezier . Los concejales de HB, Juan Carlos Murua y Bernardo Lemos, entregaron a los alumnos una carta explicando el conflicto entre el Estado y el País Vasco .

Manifestación en contra de la extradición de Txikiardi

9 de abril.- Fueron puestos en libertad, tras pagar una fianza de medio millón cada uno, Sergio Arbelaitz y Mikel Prieto .

Concentración y manifestación en contra de la extradición de "Txikiardi" .

Falleció, a los 89 años, Antonio Massa Portabales, viudo de Fernanda Sada, jubilado de "Pekín" y que tuvo en Gabierrota un establecimiento de alquiler de bicicletas .

La Gestora Pro-Amnistía dio a conocer una nota en la que criticaba la actitud de la Comisión de Gobierno de adhesión a la concentración de Gesto por la Paz .

10 de abril.- Fue extraditado el renteriano Juan Lorenzo Lasa Mitxelena "Txikiardi", que se encontraba refugiado desde 1.973, siendo encarcelado en Alcalá Meco .

Cena de la revista Oarso en Amulleta . Por primera vez, faltó a la cita Ramón Múgica Lecuona, quien envió una nota disculpándose .

Fue quemado un vagón de FEVE en la estación de Oiartzun . Este acto fue reivindicado el día 14 y realizado en contra de la



ORQUESTA DE CAMARA DE ERRETERIA MUSICAL



**CONCIERTO EN EXTREMADURA
ABRIL 1992**
Día 17: MONROY
Día 18: PLASENCIA
Día 19: JARAIZ DE LA VERA

extradición de "Txikiardi" .

11 de abril.- Karmelo Arruabarrena resultó ser el nuevo presidente de la Sociedad de Caza y Pesca Txepetxa, relevando a Juan Boticario .

Concierto en el Teatro Bretón de Logroño a cargo de la Coral Andra Mari, conjuntamente con la Orquesta del Conservatorio de San Sebastián, dirigida por Tomás Aragüés .

Verbena infantil y teatro en Niessen, actos organizados por la Comisión de Euskara .

De izquierda a derecha, de pie:

BENGOETXEA

Medalla de bronce en Sub-19

OSKAR BOUBETA

Oro de Euskadi en Sub-17

agachados:

CARLOS FERREIRA

Cuarto en Sub-17

ASIER CECILIA

Bronce en Sub-15 en los campeonato de Euskadi celebrados en el Polideportivo de Rentería el 12-4-92

12 de abril.- Teatro en Niessen, a cargo del grupo Tanttaka, organizado por la Comisión de Euskara .

Falleció, a los 26 años en accidente de coche, Vicente Arbiol Saldias, hijo de Vicente y Josepi, y sobrino del que escribe estas líneas .

Se guardó, en Larzábal, un minuto de silencio por el fallecimiento de dos ex-jugadores del Touring, Emilio Zubieta y Joaquín Clavé .

Campeonato de Euskadi de Judo en el Polideportivo Municipal, quedando campeón el renteriano Oscar Boubeta .

14 de abril.- Bodas de Oro matrimoniales de Ezequiel Alonso Rebollo y Ramona Emezabal Mitxelena, padres de Miguel y Félix .

15 de abril.- Mucho frío para esta Semana Santa . Triduos pascuales, proyecciones de cine a cargo del Departamento de Euskara, etc...

La AA.VV. Oiarso del Centro declara abierto un concurso de ideas para la Campa de Patxiku .

Hibaika llegó el cuarto en el campeonato de Gipuzkoa de bailes, categoría senior, celebrado en Getaria .

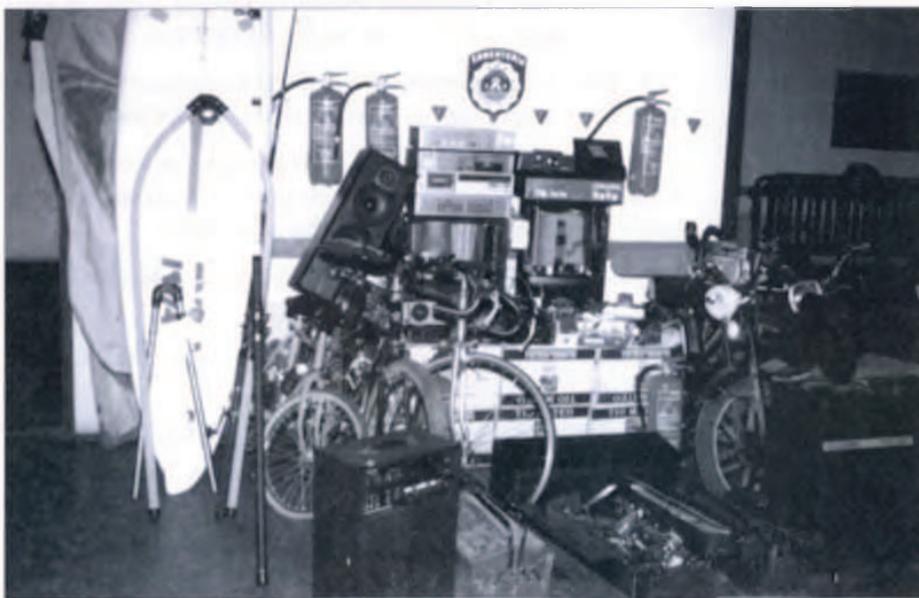
Presentada en Diputación la XIV Feria de Artesanía del País Vasco, organizada por Ereintza Elkarte .

16 de abril.- La Guardia Municipal detuvo a dos jóvenes, de 20 y 17 años, a los que se les encontró abundantes objetos producto de diversos robos .

17 de abril.- La lluvia impidió la salida de la Procesión de Viernes Santo .

Gira de la Orquesta de Cámara de Errenteria Musical por tierras extremeñas, actuando en Monroy, Plasencia y Jaraiz de la Vera .

19 de abril.- Jesús Mari Calvo, de la Asociación de Fomento Cultural, venció en el I Torneo Kutxa de Ajedrez .



Material incautado por la Policía local en un almacén de la calle Crisóstomo Arriaga (Beraun) tras detener a Paloma G.C., de 20 años y David C.D. de 17 años (16-Abril-92)

IV. SAGARDO EGUNA

A
P
R
I
L
A
25

ERRETERIA
EGITARAU

DANTZARIAK
BERTSOLARIAK
TRIKITILARIAK
TXALAPARTARIAK
ZANPANTZARRA
IRRINTZILARIAK
DULTZAINEROAK



LEKUA: -ZUMARDIAN
ORDUA: -6RETAN



kutxa

gipuzkoar donostiar kutxa
kale gipuzkoar san sebastián

Concierto de la Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana en los arkupes del Ayuntamiento .

21 de abril.- Comienza la ruta en bicicleta, organizada por el Departamento de Juventud y el Colectivo Mendigorri .

Del 22 al 30 de abril.- Visita de los miembros del Club de Natación de Tulle a Renteria .

Falleció, a los 59 años en Madrid, José Antonio Alzola Martínez de Luna, destacado miembro de la JOAC de Renteria, llegando a ser presidente nacional .

Fue llevado a la Audiencia Nacional "Txikiardi", y al negarse a hablar en castellano fue conducido otra vez a Alcalá Meco .

Asamblea y manifestación contra la situación de los presos vascos en huelga de hambre en Ceuta .

23 de abril.- Falleció, a los 91 años, Basilia Arratibel Ugalde, viuda de Vicente Vidal .

24 de abril.- Pleno presidido por el alcalde en funciones Adrián López, en el que se

dejó, tras una fuerte discusión, el tema de la Campa de Patxiku sobre la mesa . Así mismo, se rechazó una moción de Euskal Herrian Euskaraz referida a la salida del Tour de Francia, aprobándose una alternativa por parte del PSE-PSOE, un concejal de EA, EE y PNV .

Concentración del Grupo por la Paz, en repulsa por el asesinato de un Policía Nacional en Irún .

Concentración, convocada por la Gestora Pro-Amnistía, en solidaridad con los presos vascos que se encontraban en huelga de hambre en la prisión de Ceuta .

25 de abril.- Bendición de opillas y fiestas del barrio de Pontika .

Falleció, a los 69 años, José Mari Zabala Urrutia, esposo de Antonia Martínez, ex-concejal y conserje del Mercado Municipal.

Elección del nuevo Consejo de Administración de KUTXA, siendo nombrado el renteriano Fernando Spagnolo (PNV) presidente y miembro del Consejo el alcalde Miguel Buen .

Txus Agirretxe, de la Asociación de Fomento Cultural, consiguió la medalla de bronce en el Campeonato de Euskadi Juvenil de Ajedrez, celebrado en Azkoitia .

La pareja renteriana formada por García y Beldarrain consiguió ser ganadora del Torneo de Pala Corta, celebrado en el Frontón Madalensoro de Oiartzun .

IV Sagardo Eguna en la Alameda de Gamón, con degustación a cargo de 20 reconocidas sidrería de la comarca, dulzaineros, dantzaris, bertsolaris, txalaparta, etc...

26 de abril.- Gipuzkoako Haurren IV. Koral Eguna en Bergara, con la participación de 19 coros infantiles, dos de ellos renterianos : Orereta y Landarbaso Txiki .

Los atletas del Club Atlético Rentería consiguieron recuperar la primera categoría en las competiciones disputadas en el Estadio Berazubi de Tolosa .

Un millar de personas se reunieron en Rentería, con motivo de la Asamblea de la Asociación de Donantes de Sangre de Gipuzkoa . En los actos que tuvieron lugar, estuvieron presentes el presidente provincial Mikel Urreta, el vicepresidente Juan Carlos Redondo, el director del Banco de Sangre José Manuel Cárdenas, el diputado foral Xabier Txapartegi, el delegado de la Asamblea en Rentería José Ignacio Martínez, el alcalde Miguel Buen y la presidenta de la Comisión de Bienestar Social Ana Isabel Oyarzabal .

Romería en el monte San Marcos, organizada por la Asociación de Vecinos de Zamalbide-Ventas, con la colaboración de la Parroquia de Beraun y el Ayuntamiento .

Del 27 al 29 de abril.- Jornadas sobre el ama de casa, organizadas por Eroski en la Sala Reina .

27 de abril.- Falleció, a los 60 años, Koldo Berra Salsamendi, esposo de Dolores Irizar, del Bar Larzabal, conserje y utillero del Touring .

Condenados a penas que suman más de 30 años de prisión y multa de 22 millones de pesetas, por tráfico de estupefacientes, un matrimonio residente en Rentería y cuatro de sus hijos .

28 de abril.- Inicio de la campaña "Estás en tu derecho : Formación para el trabajo", a cargo de la JOC .

Finalizaron los cursos de primeros auxilios para escolares, organizados por el Consejo Escolar Municipal y el asesoramiento de Cruz Roja .

29 de abril.- Rueda de prensa a cargo del presidente del Consejo Escolar Municipal, Adrián Salvador, para dar a conocer las Colonias de Verano . La mascota sigue siendo "Txoriburu" .

30 de abril.- Al mediodía, ante "el muro de la vergüenza", en la Plaza de la Diputación, rueda de prensa a cargo de los concejales de HB Juan Carlos Murua y Bernardo Lemos, para denunciar la larga duración de las obras que se realizan en el barrio de Iztietia

Comenzaron las fiestas del barrio de Iztietia . Entre los diversos actos que se realizaron, destacar el "entierro de la jeringuilla" .

Falleció, a los 61 años, Félix Olaciregui Zuloaga .

1 de mayo.- Homenaje en Anoeta al ex-ciclista Pedro Matxain, de 66 años, gran impulsor del ciclismo con el Touring-Caobania, ex-director del Kas, Fagor, etc...

Se inició la Feria de Artesanía del País Vasco, organizada por Ereintza . En la inauguración estuvieron presentes la presidenta de Ereintza Jone Idiazabal, el Diputado General de Gipuzkoa Eli Galdós, la Diputada Foral de Cultura M^a Jesús Aramburu, la directora de Cultura de Diputación Garbiñe Egibar, el alcalde Miguel Buen, el representante de Kutxa José M^a Alkain y varios concejales renterianos .

2 de mayo.- Falleció, a los 83 años, Lucía Aguirreazaldegui Aguirreurreta, esposa de Federico Coreaga, madre de Garbiñe y madre política del directivo del Urdaburu José Franchés .

3 de mayo.- VI Ttopaketa, organizada por Coral Andra Mari, con la participación de diez coros juveniles de Hondarribia, Trintxerpe, Irún, Donibane, Oiartzun, Lezo y Rentería .

Clausura de la Feria de Artesanía, dándose el premio al stand mejor preparado a Antton Mendizabal, de Oiartzun .

El Club Atlético Rentería consiguió el cuarto puesto global en la final del Campeonato de Euskadi, celebrado en Getxo .

4 de mayo.- Fueron puestos en libertad tres jóvenes renterianos que habían sido detenidos en Donostia, tras una manifestación en apoyo a los presos de El Salto del Negro .

6 de mayo.- Fue juzgado en Pau el refugiado renteriano Axier Etxeberria Mendiburu .

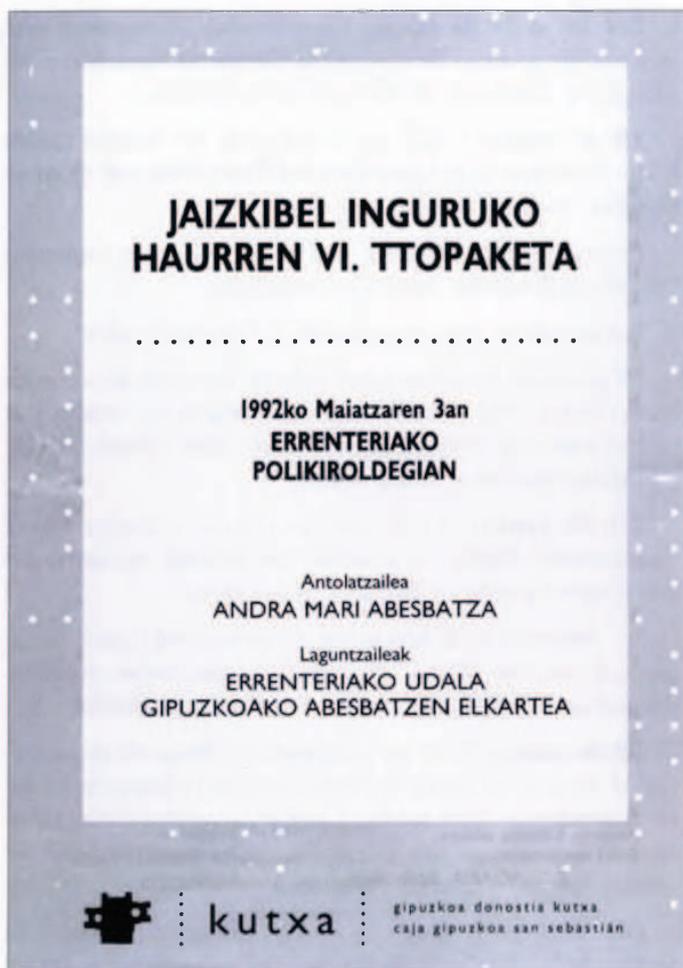
Fue detenido en Francia el refugiado renteriano Iñaki Cantero

Falleció, en Usurbil, la renteriana y religiosa de la Comunidad de la Sagrada Familia de Burdeos, M^a Teresa Gabarain Arruti, hermana de Josetxo .

Falleció, a los 85 años, José Lizarazu, del Hotel Orly .

7 de mayo.- Actuación del Coro Landarbaso en San Pedro, en el marco de la VII Semana Músico-Coral .

Falleció, a los 75 años, Manuela Portugal Lecuona, esposa de



Gregorio Irastorza del caserío Egi-Eder .

Fue traído, con un fuerte despliegue policial, para su toma de posesión como concejal el preso renteriano Manu Ugartemendia Isasa . Finalizado el Pleno, fue nuevamente esposado y conducido a la Comisaría de la Ertzaintza de Rentería . La sesión fue escuchada desde la calle, ya que se hacía a puerta cerrada, por medio de megafonía . Finalmente, fue conducido otra vez al penal de Córdoba . Tras el Pleno, los concejales de HB ofrecieron una rueda de prensa, denunciando la utilización de la Guardia Municipal en un tema político .

Concentración y manifestación, convocadas por la Gestora Pro-Amnistía, en solidaridad con los presos en huelga de hambre en la prisión de El Salto del Negro .

8 de mayo.- El Grupo por la Paz de Rentería participó en una mesa redonda en Donostia, organizada por el Consejo de la Juventud de Euskadi .

Encierro de concejales de HB en el Ayuntamiento, en solidaridad con los presos de El Salto del Negro . El concejal Bernardo Lemos acudió al Parlamento Vasco para encerrarse con otros cargos electos de HB por el mismo motivo .

Manifestación de delegados de LAB, en contra del "Decretazo" y del "Plan de Convergencia"

Fiestas en Yanci .

Del 8 al 10 de mayo.- Seis equipos renterianos se trasladaron a Tulle para participar en los I Encuentros Deportivos

Juveniles de ciudades hermanadas .

9 de mayo.- Falleció, a los 84 años en Goizueta, Isabel Galarza Galarza, viuda de José Yarza .

Se incendió, sin que se sepan las causas, una furgoneta Nissan en la calle Martín Etxeberria .

120 jubilados participaron en la 11ª edición de una Marcha organizada por el Grupo de Montaña Urdaburu y el Hogar del Jubilado de Olibet .

10 de mayo.- II Rallye Fotográfico, organizado por la Asociación de Fomento Cultural .

Gran expectación y simpático homenaje a Aita Camilo, Capuchino nacido en la localidad navarra de Urteaga y que cumplía 100 años . Aita Camilo, de nombre Antonio Arraizar, lleva 23 años en Rentería, en la Iglesia de Fátima de los PP. Capuchinos, donde se encarga de barrer la entrada de dicha iglesia, de ahí su sobrenombre de "Fray Escoba" . Ante estas escaleras la Banda de Txistularis y el Grupo de Bailes de Ereintza le rindieron un homenaje, Sabin Irastorza le cantó seis Bertsos y la jotera Elena Morales le cantó unas jotas de Navarra . Tras bailar Ereintza el auresku, Aita Camilo les respondió bailando . Le fueron entregados diversos obsequios de Diputación, Ayuntamiento de Rentería y Ayuntamiento de Urteaga . Durante la misa cantó la Coral Andra Mari, dirigida por José Luis Ansorena .

Se guardó un minuto de silencio, en Larzabal, con motivo del fallecimiento de Koldo Berra . La bandera del Touring ondeó a media asta durante todo el partido .

11 de mayo.- Homenaje a 17 sacerdotes con motivo de sus Bodas de Oro sacerdotales, entre ellos el renteriano Miguel Salaverría y al que que fuera coadjutor de nuestra Villa José Luis Lecuona .

Primera reunión entre la Asociación de Vecinos del Centro y la Comisión de Obras y Planeamiento, para tratar el tema de la Campa de Patxiku .

Encierro, convocado por JARRAI, en la Escuela Profesional de Zamalbide, en solidaridad con los presos de El Salto del Negro.

Se produjo un incendio en el Polideportivo Municipal, que fue dominado por agentes de la Guardia Municipal y una unidad del Parque de Bomberos de Ventas de Irún .

Falleció, en Fuengirola a los 71 años, Gregorio Gracia Gil . Gregorio vivía en la Residencia Municipal de Ancianos y se había trasladado a visitar la Expo de Sevilla .

12 de mayo.- Presentación en Eresbil de "Musikaste-92", con la presencia del alcalde Miguel Buen, el director de Musikaste José Luis Ansorena y el tesorero José Manuel Michelena . Se quejaron de la falta de subvención por parte del Gobierno Vasco, que será sufragada por parte del Ayuntamiento

El refugiado renteriano Axier Etxeberria será extraditado.

13 de mayo.- La Guardia Civil detuvo a 4 personas en Rentería y a un ex-concejal de HB en Oiartzun . Todos los detenidos fueron trasladados a Madrid .

Fue extraditado el renteriano José Ignacio Pikabea "Pitti",

por tal motivo se realizó una manifestación, convocada por la Gestora Pro-Amnistía .

Del 14 al 17 de mayo.- Fiestas de Zamalbide, en honor a San Isidro .

14 de mayo.- Recepción en el Ayuntamiento a profesores y alumnos del Colegio Víctor Hugo de Tulle .

Quedó en libertad Martxel Etxeberria Garakoitxea "Goiherri", detenido el pasado día 9 .

Se realizó una manifestación, que fue disuelta por la Ertzaintza .

Falleció, a los 56 años, Ignacio Ercibengoa Irastorza, esposo de Pepi Aizpoelea y ex-concejal, del caserío Esnabide .

Falleció, a los 59 años, Serafina Beldarrain Otamendi, viuda de Emilio Carrera .

Final del XI Campeonato de Mus Intersociedades de Rentería en la Sociedad Ondarra, resultando campeona la Sociedad Ondarra.

15 de mayo.- Finalizó la encerrona de 20 alumnos de la Escuela Profesional de Zamalbide .

Actos en conmemoración del Centenario del nacimiento de Isidro Ansorena, organizados por Musikaste y la Sociedad Ostarte, ubicada en la calle Isidro Ansorena de Beraun . El concurso literario en prosa lo ganó Larraitx Errazkin, el de bertso Aloña Albistur, plásticas Arkaitz Arregi y el de txistu Itziar Rekondo. Estuvieron presentes familiares del homenajeado, el alcalde de Rentería Miguel Buen y el de Hernani José Antonio Rekondo .

Un ertzaina tendrá que indemnizar a José Antonio Blanco Laskibar con 34 millones de pesetas, ya que dirigió la maniobra de un camión que le amputó su pierna izquierda .

El Taller de Radio Municipal informó de la finalización de la época de otoño-invierno de la Discoteca Sin Alcohol, que se celebra todos los domingos en el Polideportivo Municipal .

16 de mayo.- Festival de música y danza en el Polideportivo Municipal, llevado de forma muy humilde y humana por José Luis Ansorena y José Ignacio Ansorena, hijo y tío de Isidro Ansorena, respectivamente .

Tercera jornada de la Liguilla de Trainerillas, corriendo Hibaika con la organización . En la categoría senior venció Donibane y en la de juveniles Zumaia .

17 de mayo.- La Banda de la Asociación de Cultura Musical Renteriana ofreció un concierto en Zalla, valedero para el I Certamen de Bandas de Música de Euskadi .

18 de mayo.- Primer acto de Musikaste-92, con dos ponencias, una sobre "Actividad musical de los misioneros vascos en la América colonial", a cargo de Leticia Varela, y la otra sobre "Euskal musika Ameriketara", a cargo de José Antonio Arana Martija . Durante el posterior lunch, fue entregado a los asistentes el libro editado por la Coral Andra Mari, "Errenteria Musikala - Rentería Musical" .

Manifestación, convocada por la Gestora Pro-Amnistía, solicitando la libertad de los últimos detenidos en Rentería y Oiartzun

Del 18 al 22 de mayo.- Exposición de los proyectos presentados al Concurso de Ideas sobre Campa de Patxiku, organizado por la Asociación de Vecinos Oiarso del Centro .

19 de mayo.- Falleció, a los 43 años, M^{te} Soledad García Elorza, hermana de la responsable del Taller Municipal de Artes Plásticas "Xenpelar", Juncal .

Funerales, en la Parroquia de Pontika, del joven renteriano fallecido en Benidorm, Javier Cuadrado Solís .

Reinaugurada, tras unas reformas, la "Casa del Pueblo" .

Un grupo de holandeses está rodando una película sobre los años 1979 a 1991, fechas en las que Rentería no contaba con ningún cuartel de ningún cuerpo policial . Esta película será estrenada en Rentería el mes de octubre .

20 de junio.- La Ertzaintza detuvo a Carlos Pérez Peñarikano "Kizkur", que había sido detenido en agosto del año pasado y puesto en libertad a los tres meses .

Miembro de la Asociación de Vecinos del Centro entregaron a Juan San Martín, "Ararteko", las alegaciones presentadas al proyecto del Ayuntamiento sobre Campa de Patxiku .

22 de mayo.- Tuvo que suspenderse el Pleno en el que trataba el tema de la Campa de Patxiku, tras las protestas de los vecinos asistentes a dicha sesión . El equipo de gobierno hizo pública una nota en la que denunciaban el comportamiento de los vecinos, y HB otra a favor de éstos .

Día Coral, en la Iglesia de los PP. Capuchinos, dentro de Musikaste-92 . Miembros de Senideak se encartelaron en las escaleras de la iglesia, entregando un comunicado a los asistentes al concierto .

Mediante un comunicado, las ikastolas de Rentería, Oiartzun y Pasaia, pedían la dimisión del Consejero de Educación del Gobierno Vasco, Fernando Buesa .

Una explosión de gas propano destruyó las tres puertas de la Sidrería Donosti, propiedad de Joaquín San Sebastián y sita en la calle Zamalbide .

23 y 24 de mayo.- Fiestas del Centro, organizadas por su Asociación de Vecinos, con la colaboración del Ayuntamiento .

23 de mayo.- Sesenta personas, representantes de las Sociedades que participaron en la VII Muestra Gastronómica, acudieron en un autobús a Bodegas Lan, en Fuenmayor, invitados por su delegado en Gipuzkoa, Jokin Urbieta .

Clausura de Musikaste-92 . Las palabras de clausura corrieron a cargo del alcalde Miguel Buen . Al comenzar el concierto, los concejales de HB desplegaron una pancarta con el lema : "Salto del Negro : S.O.S." .

El preso renteriano Jon Gaztelumendi, en huelga de hambre, fue internado en la enfermería de la cárcel de El Salto del Negro.

Fueron entregados los premios y trofeos del Rallye Fotográfico, organizado por la Asociación de Fomento Cultural y el Taller Municipal de Artes Plásticas "Xenpelar", con la colaboración del Ayuntamiento . Primer premio a la mejor colección : Joaquín García Liceaga, de Donostia . Mejor autor renteriano : Esteban Mitxelena Uribarre . Mejor tema rural : Antonio

Valencia Txenka, de Donostia . Mejor tema panorámico : Fernando Bedón, de Rentería . Mejor tema sobre el casco urbano : José Criado Lorenzo, de Rentería . Mejor tema libre : Juan José Camacho Arrogoaga, de Donostia .

24 de mayo.- Penúltimo encuentro del Touring, en el que empató a 1 con el Urola . El día 31 el equipo renteriano se juega el ascenso en Motrico .

Del 25 al 31 de mayo.- Semana de solidaridad con el pueblo cubano, organizada por Askapena .

25 de mayo.- Pleno urgente en el que se trataron los temas que quedaron sobre la mesa tras suspenderse la sesión del día 22 . Entre los temas, se desestimó una moción sobre la detención del ex-concejal Joxan Inziarte y se aprobó incrementar la aportación municipal a Musikaste .

Falleció, a los 59 años, Ana María Saralegi Olló .

Zintzilik Irratia recibió una carta del Gobierno Civil en el que se les recordaba su ilegalización y se les ponía una fecha límite para que dejaran de emitir .

25 de mayo.- Rueda de prensa, a cargo del alcalde Miguel Buen y del presidente de la Comisión de Cultura Mikel Arretxe, para presentar la II Semana de Extremadura .

Exposición en la Sala de Exposiciones del Taller Municipal de Artes Plásticas "Xenpelar" de los trabajos realizados por los alumnos de distintos colegios de la Villa .

27 de mayo.- Huelga general en Euskadi, convocada por ELA,UGT, LAB y CCOO . En Rentería el paro fue generalizado y se produjeron algunos incidentes tras las manifestaciones .

Falleció, a los 65 años, Miren Ixiar Agirre Barandiaran, hija de los antiguos conserjes del Matadero Municipal .

Falleció a los 87 años, Manuela Arruabarrena Bengoechea, viuda del que fuera corresponsal de "La Voz de España", Juez de Paz y jubilado de Galletas Olibet, Melchor Torrecilla Carasa .

Falleció, a los 50 años, Marcelino Galindo Sanz, que fue componente de la Fanfarre "Alaiak" .

29 de mayo.- Cena de fin de temporada de Balonmano Ereintza, con la presencia del alcalde Miguel Buen, y de los concejales José Astorga, Maddalen Martínez y José Luis Insausti .

Encartelamiento de miembros de LAB ante el Ayuntamiento y posterior manifestación, en solidaridad con los presos que se encuentran en huelga de hambre en la prisión de El Salto del Negro .

30 de mayo.- Sábado glorioso para los aficionados al fútbol . El Touring consiguió el ascenso a 3ª, al vencer por 4 goles a 0 en Motrico . Fueron recibidos en el Ayuntamiento, donde el concejal José Astorga entregó un escudo de la Villa al presidente del Touring Paco Arrillaga . También estuvieron presentes los concejales Jesús Oficialdegui, Mikel Arretxe, Juan Carlos Murua, José Luis Insausti y Bernardo Lemos .

Falleció, a los 85 años, Joaquina Iriberry Echeverría, viuda de Felipe Pascual .

"II Udaberri Jaia", organizado por la Sociedad Landare .

Rueda de prensa de HB y Senideak, para denunciar la actitud

del PNV ante la situación del preso renteriano Jon Gaztelumendi.

31 de mayo.- Final en Zalla del "II Certamen de Bandas de Música de Euskadi", donde los representantes renterianos quedaron en tercer lugar . El primer premio se lo llevó la Banda de Irún . La final se celebró en la Iglesia de San Miguel . Estuvieron presentes el alcalde Miguel Buen y los concejales Jesús Oficialdegui, Maddalen Martínez y José Luis Insausti .

Falleció, a los 79 años, Manuel Sánchez Vega, esposo de Josefa Lorenzo, practicante y jubilado de la empresa Niessen .

